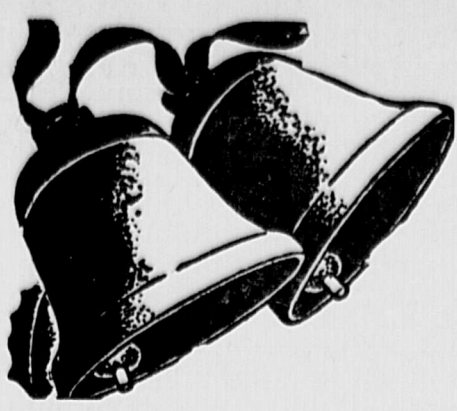
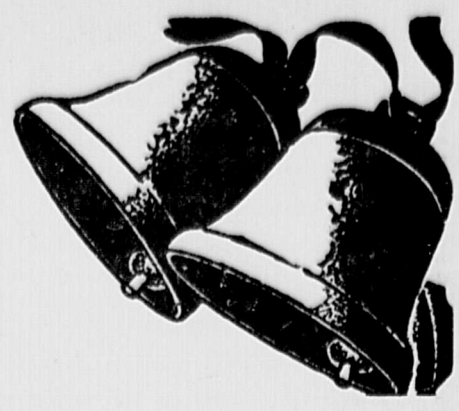




# Christmas Special

Our Christmas Greetings to

PEABODY, SALEM, NORWOOD, WALPOLE and GLOUCESTER



Edistysmielsten ihmisten  
edistysmielinen sanomalehti

Poliittisen ja taloudellisen  
kansanvallan puolesta

## RAIVA AJA

(THE PIONEER)

Keskiviikkona, joulukuun 11 p. — Wed., Dec. 11 ORGAN OF THE FINNISH AM. LEAGUE FOR DEMOCRACY — PUBLISHED MON., WED. & FRI. EXCEPT HOLIDAYS — EST. 1905 59:s vuosikerta - Volume LIX - No. 144 — 1963

### Bolivian hallitus pyysi USAlta aseita kyetäkseen vapauttamaan panttivangit

Kommunistien johtamat kaivosmiehet ilmoittivat, etteivät he vapautta panttivankejaan ennen kuin hallitus on vapauttanut kaksi kommunistista ammattijärjestöjohtajaa

LA PAZ, Bolivia — Bolivian hallitus esitti Yhdysvaltain Bolivian suurlähetystölle pyynnön välittää Washingtoniin, jossa pyydettiin USA:ta aseapua. Tähän avunpyyntöön sisältyi myös pyyntö saada lentokoneita. Bolivian viranomaisten taholta korostettiin, että aseita tulisi mahdollisesti tarvittamaan hyökkäystä varten, jota suunnitellaan tehtäväksi kommunististen tinakaivosmiesten olipaikka-alueelle. Hyökkäyksen tarkoituksena on asevoimin vapauttaa kaivosmiesten panttivangit, joiden joukossa on neljä amerikkalaista.

Presidentti Lyndon B. Johnson tarjoutui jo aikaisemmin antamaan Bolivian hallitukselle kaiken sen avun, minkä se katsoo tarpeelliseksi voidakseen vapauttaa yli 20 panttivankia, jotka kommunistien johtamat kaivosmiehet perjantaina kaappasivat. Bolivian presidentin Victor Paz Estenssoron ilmoitetaan olevan hyvin varovainen kaikissa niissä toimenpiteissä, joilla pyritään vapauttamaan kaivosmiesten vangeina olevat henkilöt, sillä on olemassa melkoiset mahdollisuudet, että kaivosmiehet saattaisivat surmata yli 20 vankia, joiden joukossa on neljä amerikkalaista.

Erään lehtimiehen haastattelussa muuatta kaivosmiesten johtajaa tämä lausui, että "he ovat valmiit neuvottelemaan panttivankien vapauttamisesta mutta ainoastaan ehdolla, että hallitus vapauttaa vangittuna olevat kaksi kommunistista ammattijärjestöjohtajaa".

### Lyhyesti kerrottuja uutistapahtumia

WASHINGTON — Presidentti Lyndon B. Johnson pyysi eilen kongressia myöntämään valtuudet uuden 50 sentin rahan lyömiseksi edesmenneen presidentin Kennedyn muistolle. Ehdotuksen mukaan rahan tulisi John F. Kennedyn sivukuva. Nykyinen 50 sentin raha on ainoa metalliraha, joka ei ole varustettu US. presidentin sivukuviolla. Pennissä on Abraham Lincolnin, 5 sentissä Thomas Jeffersonin ja 10 sentissä George Washingtonin kuva. Nykyistä 50 sentin rahaa koristaa Benjamin Franklinin sivukuva.

LONTOO — Kuningatar Elizabethin prinsippolison, Edinburgin herttuan sanotaan osallistuvan Englannin maatalousnäyttelyyn mikä pidetään ensi toukokuussa Moskovassa, ilmoitetaan hovia lähellä olevissa piireissä. Tämä tulisi olemaan prinssi Philipin ensimmäinen vierailu Neuvostoliittoon.

CHICAGO — Ajurien ammattijärjestön johdon taholta lausuttiin eilen, että he odottavat uuden koko maata käsittävän autokuljetusalan työehtosopimuksen pikaista hyväksymistä ilman, että sen läpiviemiseksi olisi pakko ryhtyä lakkoon. Kyseisestä sopimuksesta käyvät neuvottelut odotetaan kuitenkin jatkuvan yli joulun, lausuttiin Teamsterien taholta.

WASHINGTON — Presidentti Kennedyn haudalla palava ikkunen liekki sammui eilen muutamiksi minuuteiksi kun haudalla käyneet koululaiset pirskehtelivät kummalle pyhää vettä, jolloin siitä sisältäen pullon korkki jostakin syystä aukesi ja vesi osui suoraan liekkiin. Koululaisten mukana ollut opettajan apulainen syytti liekin uudelleen palamaan.

TUKHOLMA — Pyhän Eerikin sairaalassa Tukholmassa on otettu käyttöön väriavokuvakamera, joka lasketaan potilaan vatsalaukkuun. Menetelmällä pyritään täydentämään röntgenvalokuvasta. Kameranalla voidaan tarkoin tutkia vatsalaukkuja ja havaita esim. pienet vatsahaavat. Samoin se on erittäin hyödyllinen vatsasyövän tutkimisessa.

YK, NEW YORK — YK on pyytänyt varoja uuden \$5,750,000 maksavan kansainvälisen koulun rakentamiseksi New Yorkissa olevien YK:n virkamiesten ja diplomaattien lapsille. Anomus esitettiin YK:n yleiskokouksen budjettivaliokunnalle, joka myönsi \$55,000 YK:n varoista jo olemassa olevalle koululle, jossa käy 750 lasta. USA ja muut maat, myös kommunistimaat ja puolueettomat, kannattivat ehdotusta lisävaroista.

HELSINKI — Ulkoasiainministeri Veli Merikoski suorittaa virallisen vierailun Meksikoon tulevan tammikuun alussa. Kysymyksessä on vastavierailu Meksikon ulkoministeri Manuel Tello'n viime kesäkuussa Suomeen tekemään vierailuun.

BERN — Sveitsin hallitus ei salli enää aseiden vientiä Etelä-Afrikan laskuun, sanoi ulkoministeri Wahlen parlamentissa. Sosialidemokraattien ja vasemiston pikkupuolueiden esittämä vastalauseensa ilmorjuntatyökyiden ja ammusten toimittamisesta viime aikoina Etelä-Afrikkaan ministeri Wahlen sanoi, että hallitus on jo torjunut useita valmistus- ja vientilupa-anomuksia.

ANKARA — Turkin presidentti Cemal Gursel on pyytänyt pääministeri Ismet Inonua, jonka 17 kuukauden ikäinen hallitus erosi noin viikko sitten, muodostamaan uuden kokoomushallituksen, ilmoitettiin Ankaran poliittisista lähteistä. Inonu erosi, kun kaksi pienempää puoluetta lähti hänen kolmen puolueen kokoomushallituksestaan.

OTTAWA — Canadian pääministeri Lester Pearson sanoi, ettei Canada aio osallistua Pohjois-Atlantin liiton multilateraalisten ydinvoimien perustamiseen. Pearson antoi tämän lausuntonsa parlamentissa pitämässään puheessa.

HOLLYWOOD — Frank Sinatra, Jr. silmät oli peitetty niin ottei hän tuntisi kaappajaansa kun hän oli heidän vankina ja hänelle syötettiin vankeusaikanaan unipillereitä, minkä johdosta hän oli horrostilassa.

Uskotaan, että 7-9 miehen joukkue suoritti kaappauksen. F.B.I. ei ole tiedoittanut että ovatko he vanginneet ketään kaappauksen yhteydessä tai että aikooko F.B.I. vangita ketään.

ADEN — Adenin liittotasavaltaisen englantilainen ylikomissaari Sir Kennedy Treviskis joutui Adenin lentokentällä murhayrityksen kohteeksi. Häntä kohden heitettiin käsikranaatti, mikä surmasi yhden seurueeseen kuuluneen naisen ja haavoitti 39 henkilöä. Sir Kennedy selviytyi murhayrityksestä vain vähäisellä ormeen tulleella haavalla.

### 35,000 invalidin ja ent. sotavangin mielenosoitus

BONN — Eilen pidettiin Länsi-Saksan pääkaupungissa suuri mielenosoitus, mihin osallistui yli 35,000 entistä sotavankia ja nvalidia Sunnuntaina järjestettyä mielenosoituksessa marsi yli 15,000 raajarikkoista sotilasta Bonnissa tukeakseen vaatimustaan että he haluavat enemmän rahaa liittokansleri Ludwig Erhardin kahden kuukauden ikäisestä hallitukselta, joka täten on joutunut ensimmäisen koetelmuksensa eteen.

Erhard vastustaa päättäväisesti eläkkeiden korottamista, mikä vaarantaisi hänen pidettyään hinta- ja palkkapolitiikkaan perustuvan taloudellisen vakauttamisohjelmansa. Entiset sotavangit ja invalidit saapuivat Bonniin joka taholta Länsi-Saksaa.

### Suomen uutisia (Suomi-Seura)

Presidentti palasi N-liitosta

Tasavallan presidentti Urho Kekkosen saapui keskiviikkona 4. 12. kotimaahan Neuvostoliittoon tekemältään epäviralliselta vierailulta. Presidentti saapui Neuvostoliitosta junalla ja siirtyi Lahdessa autoon, joka toi hänet Helsinkiin.

Neuvostoliiton lehdistö omisti paljon palstatilaa nyt päättyneelle Suomen presidentin Urho Kekkosen Moskovan-vierailulle.

Vaikka presidentti Kekkosen virallisen tulkinnan mukaan oli noudattanut vain "epävirallista" Neuvostoliiton pääministerin Nikita Khrushchevin kutsua, sai hän Neuvostoliiton taholta osakseen yhtä suurta huomiota kuin normaalisti on tapana valtiovierailujen yhteydessä.

Neuvostoliiton pääkaupungissa toimivien länsimaisten tarkkailijoiden piirissä vallitsikin siksi käsitys, että Khrushchev tunnusteli Kekkosen kanssa pienessä piirissä käymänsä luottamuskellisten keskustelujen aikana ensi vuoden kesäkuussa suunnitellun Skandinavian matkansa mahdollisuuksia.

Neuvostoliiton tuntema mielenkiinto Kekkosen esittämää Skandinavian alueelle perustettavasta atomiasetontista vyöhykettä kohtaan on hyvin suuri.

Tämän vuoksi onkin oletettu, että Khrushchev on ehdottanut keskustelukumppanilleen, että tämä jatkaisi edelleen ehdotuksen kehittämistä ja neuvottelisi asiasta muiden Skandinavian maiden hallitusten kanssa.

### N. Y:n tarjoilijat ryhtyivät lakkoon

NEW YORK — Manhattanilla sijaitsevien lähinnä paremman luokan ravintoloiden tarjoilijat ryhtyivät maanantaina lakkoon, mikä aiheutti sen, että ainakin 103 po. alueella sijaitsevaa ravintolaa ja klubia oli pakko sulkea ovensa.

Lakosta huolimatta kaupungin 850 muuta ravintolaa jatkaa kuitenkin toimintaansa. Lakon alaiset ravintolat edustavat ns. valikoituja ravintoloita, joissa palvelullaan päivisin yli 40,000 ravintolavierasta ja joiden palveluksessa on noin 1,100 tarjoilijaa. Lakko johtuu uutta työehtosopimusta koskevasta kiistasta. Lakossa olevien tarjoilijoiden tällä asti-nen perusviikkopalkka on ollut 40 dollaria plus palvelurahat, mikä ovat kohottaneet heidän viikkoansionsa noin 150 — 250 dollariin.

### Frank Sinatra sai poikansa takaisin maksettuaan \$240.000 lunnasrahoja

STATELINE, California — Tänä aamuna saadun tiedon mukaan 19-vuotias Frank Sinatra Jr. on päästetty rystäjänsä toimesta vahingoittumattomana vapaaksi. Hänen isänsä, joka on tunnettu hollywoodilainen laulaja ja elokuva- sekä tv-tähti on saatujen tietojen mukaan maksanut poikansa kidnappajille lunnasrahoina 240,000 dollaria. Lunnasrahat oli kaikki pieninä seteleinä ja Sinatra, Sr., ei ollut lupautunut millään tavoin suojelemaan kidnappajia.

Sinatra nuoremman kanssa samassa motellihuoneessa Lake Tahoeessa ollut John F. Kennedy trumpetin soittoa kertoi, että sunnuntai-iltaan kaksi aseistettua miestä tuli heidän huoneeseensa ja kysyi: "Missä rahat ovat?" Heidät käskettiin asettumaan lattialle pitkäkeuhkossa jossa hänet sidottiin. Sen jälkeen miehet käskivät Sinatran pukeutua päällyshousuihin ja heittivät päällystakin hänen päälleen minkä jälkeen miehet poistuivat huoneesta Frank Sinatra, Jr. mukanaan.

Kaksi päivää kestäneiden tarkkailun tutkimusten jälkeen, joihin osallistui yli 100 FBI:n miestä, sheriffejä, paikallisia poliisiviranomaisia sekä Californian oikeusviraston edustajia, poistettiin eilen Lake Tahoeen alueella pystytetyt voimakkaasti aseistettu tlesolut, kun ilmeni, että jokin uutta oli tapahtunut jutussa. Oikeuskansleri Robert F. Kennedy oli mm. soittanut kolme kertaa kahden päivän kuluessa kidnappatun pojan isälle ja vakuttaneensa seuraavan henkilökohdasta tutkimuksen edistymistä.

Eilen iltapäivällä Sinatra, Sr. neuvotteli FBI:n edustajien kanssa, jonka jälkeen hän ilmoitti olevansa optimistinen poikansa vapauttamisen suhteen.

### Suomen itsenäisyyden 46. vuosipäivän juhlava vietto

HELSINKI — Maamme itsenäisyyden 46. vuosipäivää vietettiin lauantai- ja sunnuntai- ja maanantai-iltoina lukemattomien juhlien tilaisuuksin niin kotimaassa kuin kaukana maamme rajojen ulkopuolella. Itsenäisyyspäivän juhlojen kuuluvai jo perinteellisen tavon mukaan kunniakäynnin kaikilla sankarihaudoillamme, juhla- ja musiikkiläisillä, parhaiten ja sa'koon nostetut siniristit. Juhlapäivän vietto huipentui lalla presidentinlinnassa pidettyyn gala-juhlaan, jonka kaksituntisen vierasjoukkoon liittyi televisioituna ääressä sanka katselijajakunta.

Itsenäisyyspäivän ja rauhan-yön liitti yhteen tasavallan presidentti puheessaan ylioppilasnurisoile — tässä on tänään päivän nuorison, ennakkoluuloista vapaan, suuri tehtävä, hän sanoi.

Itsenäisyyspäivämme vietettiin kaikissa lähetystöissämme ulkomaille suurin vastaanottoin, il-tellisin ja monenlaisin juhlatilaisuuksin. Kaikkiaan osallistui näi-

MOSKOVA — Täällä liikku-van huhun mukaan Neuvostoliitto aikoo poistaa Unkarissa olevat joukkonsa, jonne joukot lähetettiin kukistamaan vapaustaistelijain alulle panemaa kansannousua vuonna 1956, jonka maahan saapuneet neuvostojoukot verisesti murskasi.

PEKING — Kiinan kommunistijohto on julkaissut katkeran hyökkäyksen Neuvostoliittoon ja erikoisesti pääministeri Nikita Khrushchevia vastaan, jossa syytetään, että he ovat pettäneet kommunistin vaiheilla ja yrityksillä, elää rauhaa länsivaltojen kanssa.

WASHINGTON — Yhdysvaltain senaatin istunto omistettiin tänään edesmenneen presidentti John F. Kennedyn muistolle ja Kennedyn poliittiset ystävät ja vastustajat molemmista valtu-puolueista ylistivät Kennedyn elämän työtä. Kennedyn puheita tehdään kirja mikä lahjoitetaan Mrs. Jacqueline Kennedylle.

leinä ja Sinatra, Sr., ei ollut lupautunut millään tavoin suojelemaan kidnappajia. Sinatra nuoremman kanssa samassa motellihuoneessa Lake Tahoeessa ollut John F. Kennedy trumpetin soittoa kertoi, että sunnuntai-iltaan kaksi aseistettua miestä tuli heidän huoneeseensa ja kysyi: "Missä rahat ovat?" Heidät käskettiin asettumaan lattialle pitkäkeuhkossa jossa hänet sidottiin. Sen jälkeen miehet käskivät Sinatran pukeutua päällyshousuihin ja heittivät päällystakin hänen päälleen minkä jälkeen miehet poistuivat huoneesta Frank Sinatra, Jr. mukanaan.

Kaksi päivää kestäneiden tarkkailun tutkimusten jälkeen, joihin osallistui yli 100 FBI:n miestä, sheriffejä, paikallisia poliisiviranomaisia sekä Californian oikeusviraston edustajia, poistettiin eilen Lake Tahoeen alueella pystytetyt voimakkaasti aseistettu tlesolut, kun ilmeni, että jokin uutta oli tapahtunut jutussa. Oikeuskansleri Robert F. Kennedy oli mm. soittanut kolme kertaa kahden päivän kuluessa kidnappatun pojan isälle ja vakuttaneensa seuraavan henkilökohdasta tutkimuksen edistymistä.

Eilen iltapäivällä Sinatra, Sr. neuvotteli FBI:n edustajien kanssa, jonka jälkeen hän ilmoitti olevansa optimistinen poikansa vapauttamisen suhteen.

### Yhdysvallat suunnittelee laboratorion asettamista avaruuteen 1968 mennessä

Pentagonin ilmoituksen mukaan avaruuslaboratorio vastaisi kooltaan keskikokoista asuntovau-nua, jossa astronautit voisivat avaruudessa oleskella kuukauden pituisen ajan kerrallaan

WASHINGTON — Puolustusministeri Robert S. McNamara ilmoitti eilen pitämässään tiedotustilaisuudessa puolustusviraston käänteentekevistä uudesta avaruushuoneesta, jonka mukaan Yhdysvallat lähettäisi avaruuteen miehitetyn avaruuslaboratorion. Laboratorio suunnitellaan siten, että astronautit voivat liikkua siellä ilman avaruuslentopukujaa ja heidän tehtävänsä tulisi avaruudessa olla tieteellisten tutkimusten ja havaintojen teko. Suunnitelmien mukaan laboratorio lähetettäisiin avaruuteen viimeistään 1968 loppuun mennessä.

Mr. McNamara vahvisti lopullisesti tiedot siitä, että puolustusvirasto on päättänyt lopettaa US. ilmavoimien ns. "Dyna-Soar"-avaruusalusohjelman, minkä kehittäminen on tähän mennessä käyttetty 400 miljoonaa dollaria. Ilmavoimille on nyt kuitenkin an-

### Yhdysvallat tarkistaa Kuuban politiikkaansa

WASHINGTON — Presidentti Johnson on määrännyt ulkopolitiittisen asiantuntijansa aloittamaan erikoistutkimukset, joilla tarkistetaan Yhdysvaltain Kuuban politiikkaa. Presidentin tiedetään pyytäneen valtiotietäältä lausuntoa, että onko olemassa — tai mikä ole olemassa mahdollisuus siihen, että US. asettaisi Kuuban entistä tiukemman taloudellisen saarron alaiseksi, jolla nykystä tehokkaammin estettäisiin aseiden kuljetukset Kuubasta latinalaisen Amerikan maihin. Ehdellä oleva on tullut ajankohtaiseksi lähinnä aseiden kuljetuksen vuoksi kun äskettäin löydettiin Venezuelan rannikolta suuri erä Kuubasta toimitettuja aseita, jotka ki tarkoitettiin Venezuelan kommunisteille.

PEEBLES — Francis Mathison täytti 101 vuotta Peeblesissä, Skotlannissa. Hänen terveytensä on erinomainen. Vuonna 1887 eräs lääkäri varoitti Mathisonia heikon sydämen takia ja kehoitti potilastaan "elämään rauhallisesti". Lääkäri ennusti Mathisonin kuolevan nuorena.

### Yhdysvallat suunnittelee laboratorion asettamista avaruuteen 1968 mennessä

Pentagonin ilmoituksen mukaan avaruuslaboratorio vastaisi kooltaan keskikokoista asuntovau-nua, jossa astronautit voisivat avaruudessa oleskella kuukauden pituisen ajan kerrallaan

WASHINGTON — Puolustusministeri Robert S. McNamara ilmoitti eilen pitämässään tiedotustilaisuudessa puolustusviraston käänteentekevistä uudesta avaruushuoneesta, jonka mukaan Yhdysvallat lähettäisi avaruuteen miehitetyn avaruuslaboratorion. Laboratorio suunnitellaan siten, että astronautit voivat liikkua siellä ilman avaruuslentopukujaa ja heidän tehtävänsä tulisi avaruudessa olla tieteellisten tutkimusten ja havaintojen teko. Suunnitelmien mukaan laboratorio lähetettäisiin avaruuteen viimeistään 1968 loppuun mennessä.

nettu tehtäväksi olla yksin vastuussa po. avaruuslaboratorio-ohjelmasta, josta käytetään nimitystä "Manned Orbiting Laboratory (MOL) Project". Puolustusministeri korosti, että tämä miehitetty avaruuslaboratorio olisi merkityksellään ja toimintavoitteiltaan sotilaallinen ja että se on täydellisesti erossa avaruuden ilmailuhallituksen NASAn Apollo-suunnitelmasta, jonka tavoitteena on kuuhun suoritettava avaruuslento.

### Lynda B. Johnson vihitään kesällä

WASHINGTON — Presidentti ja Mrs. Lyndon B. Johnsonin 19-vuotias tytär, Lynda Bird ja US. laivaston aliluutnantti Bernard Rosenberg vihitään kesäkuussa, ilmoitettiin asiaa tuntevalta taholta. Lynda Bird Johnsonin sulhanen on kotoisin Comfordin, Texasista. Häät pidetään todennäköisesti Valkoisessa talossa. Miss Johnson opiskelee vielä tämän lukukauden University of Texasissa, josta hän oletettavasti siirtyy jatkamaan opiskeluaan George Washington tai Georgetown yliopistoon.

Lynda Bird Johnson kuuluu e-piskopaaliseen kirkkoon ja aliluutnantti Rosenbach on katolilainen. Kun Johnsonit vierailivat kesällä Roomassa myönsi edesmennyt paavi Johannes heille audienssin, jolloin Lynda Bird kertoi paaville olevansa kihloissa katolilaisen kanssa. Edesmennyt paavi Johannes oli kuitenkin antanut epäroimättä siunauksensa suunnitellulle avioliitolle.

### Yhdysvallat suunnittelee laboratorion asettamista avaruuteen 1968 mennessä

Pentagonin ilmoituksen mukaan avaruuslaboratorio vastaisi kooltaan keskikokoista asuntovau-nua, jossa astronautit voisivat avaruudessa oleskella kuukauden pituisen ajan kerrallaan

WASHINGTON — Puolustusministeri Robert S. McNamara ilmoitti eilen pitämässään tiedotustilaisuudessa puolustusviraston käänteentekevistä uudesta avaruushuoneesta, jonka mukaan Yhdysvallat lähettäisi avaruuteen miehitetyn avaruuslaboratorion. Laboratorio suunnitellaan siten, että astronautit voivat liikkua siellä ilman avaruuslentopukujaa ja heidän tehtävänsä tulisi avaruudessa olla tieteellisten tutkimusten ja havaintojen teko. Suunnitelmien mukaan laboratorio lähetettäisiin avaruuteen viimeistään 1968 loppuun mennessä.



# RAIVAAJA • THE PIONEER

TOIMITTAJAT:  
Akseli Mattson, Erik Minkkinen, Lempi Ikävalko-Toivola  
Puh. Diamond 3-3822

SAVELE SYRJÄLÄ, Manager

Tilauksinnat Yhdysvalloissa ja Kanadassa:  
Vuosikerta \$12.00 — Puoli vuotta \$7.00 — Kolme kk. \$4.00  
Suomeen: Vuosikerta \$14.00 — 6 kk. \$8.00  
Single Copies 10c

Second class postage paid at Fitchburg, Massachusetts  
Published Monday, Wednesday and Friday except on  
holidays, by the Raivaaja Publishing Company,  
48 Wallace Ave., Fitchburg, Massachusetts 01421



OUR POLICY  
"The purpose of the Association shall be to help preserve the ideals and traditions of our country, the United States of America, to preserve its laws and inspire others to respect and obey them, and in all ways to aid in making this country greater and better."

## Tuotannon lisäys

Nykyisen hallituksen arvostelijat pitävät yllä seläistä käsitystä, ettei Kennedyn hallituksen aikana taloudellisella alalla ole päästy etenemään juuri ollenkaan. Tämä on kuitenkin joko tahallista tosiasian salaamista, taikka sitten asianomaiset uutisnikkarit eivät ole asian oikeasta kuluista tietoisia.

Hallituksen antamien tietojen mukaan tuotanto tulee lähentelemään kuutta sataa biljoonaa dollaria kuluvan vuoden aikana. Ja jos kaikki menee kuten arvellaan, niin vuonna 1964 tuotanto huomattavasti ylittää 600 biljoonan dollarin rajan.

Näin ollen siis presidentti Kennedy voi totuudenmukaisesti osoittaa antamiinsa vaillupauksiin, että hänen johdolla todellakin on pantu Amerikka liikkeelle. Kun hän otti hallustoiimen vastaan maan kokonaistuotanto oli 502 biljoonaa dollaria. Näin ollen siis vuosituotanto on noussut lähelle sadalla biljoonalla dollarilla.

Nykyinen hallitus myös uskoo tuotannon lisääntyvän jos presidentin ehdottama veroalennuslakiesitys hyväksytään ja asetetaan käytäntöön. Sen hyväksyminen on vielä hyvin kyseellistä ja epävarmaa. Hallitus ja lähimmät ainekset ainakin vielä uskovat lakiesityksen tulevan hyväksytyksi. Aika kuitenkin alkaa luisua käistä pois.

Nykyinen hallitus on myös asettamaisillaan uuden ennätysen tuotannon yhtämittaisen nousun tiimoilla. Nykyinen nousukausi on vallinnut jo 32 kuukautta ja jos nousukautta jatkuu ensi huhtikuuhun saakka, Kennedyn hallitus on silloin asettanut uuden ennätysen viimeisten vuosikymmenien aikana. Tämä tarkoittaa rauhanajakaista nousukautta.

Nykyinen hallitus ei ole vielä alleviivannut saavutuksiaan, mutta epäilemättä se sen tulee tekemään ensi vuoden aikana, jolloin vaalitaistelu lähestyy ja alkaa "kuumentua". Selvää tieteenkin on se, että saavutusta oppositionipuoleen taholta yritetään väheksyä. Se tuskin kuitenkaan johtaa kansen enemmistön harhateille, sillä numerot puhuvat selvää kieltä ja niitä on vaikea kumota tai asettaa edes kyseenalaiseksi.

Tuotannon lisääntyminen ei kuitenkaan ole sanottavasti vähentänyt työttömien lukumäärää. Se onkin vaikea tehtävä tällä automatisoinnin aikakaudella. Siihen tarvitaan koko kansan yhteistyö ja älykkyys.

## Puhtauden ylläpitäminen

Kenenkään silmään ei liene jäänyt sattumatta eräs ikävä kohta, joka on olemassa kaikkialla missä vähänkin liikutaan. Järvien rannat, maantienvarsitot sekä yleiset oleskelupaikat ovat liian ja roskien peittämät. Se johtuu siitä kun ihmiset kulkiessaan unohtavat sen minkä he yleisesti kotonaan muistavat — siisteyden.

Autoilijat pysähtyessään lepäämään tai aterialle tien varteen, jättävät lähtiesään kaiken roskan sikin sokin. Yhdyskuntien ja valtioiden puhdistuslaitokset kuluttavat vuosittain yli viisikymmentä miljoonaa dollaria liian ja roskien pois kokoamisessa. Tämä summa yksin maanteiden varsilla sekä yleisillä paikoilla olevan roskan puhdistamiseen, jonka huolimattomat ja mistään piittaamattomat matkailijat jättävät. Kun tähän lisätään katujen, julkisten rakennusten, puistojen ym. puhdistukset, niin yleisumma nousee huiumaavaan korkeuteen, eikä sitenkään paikat ole niin puhtaita ja roskista vapaita kuin niiden tulisi olla.

Lakejakin on laadittu asian auttamiseksi, mutta hyvin huonoin tuloksin. Massachusettsissa sakotetaan 50 dollaria jos huomataan autoilijan heittävän autostaan roskaa maantielle tai tien sivuun. Tämän ohella valtion riistalain mukaan voidaan sakottaa viidellä sadalla dollarilla ja vuosi vankeutta henkilöille, jotka heittelee tyhjiä kannuja ym. roskaa puroihin tai muihin vesistöihin. Lisäksi asianomainen menettää kalastusoikeutensa vuodeksi.

Amerikka on kaunis luontonsa puolesta. Sen majesteettilliset vuoret, vaihtelevat maastot sekä siintävät järvet ovat silmiä hivelevää kauneutta. Ihminen kuitenkin pilaa kauneiden ja turmelee niiden nautinnon, jotka matkustavat maamme luonnonihauksista pääsemään osalliseksi.

Amerikassa taistellaan luonnon kauneuden säilyttämiseksi. Don't be a Litterbug, on kaikille tuttu tunnuslause. Kun kaikki autoilijat ja niiden mukana matkustavat muistavat tuon tunnuslauseen ja toimivat sen mukaisesti, silloin maisemien kauneus on kaikkien ihailtavana ja kauneudesta huolta pitävät yhdyskunnat säästävät suurilta ja tarpeettomilta kustannuksilta.

Tieto on valtameren kaltaista: mitä loitommaksi sillä pääsee, sitä avarammalla näyttää taivaanranta ja sitä pienemmäksi ihminen huomaa itsensä.

— Karl Bernhard.

## Työväenyhdistys Taimi, Peabody, täytti 60. vuotta, syysk. 20. p:nä, 1963

Kansanvallan Liiton osastot ovat tänä vuonna viettäneet 60-vuotisjuhlaan. Peabodyssa on Peabodyn Työväenyhdistys Taimi, joka myöskin täytti 60 vuotta syyskuun 20 päivänä.

Katsoen taaksepäin huomaamme, että suomalaisen asutus oli noussut useampaan sataan vuonna 1903. Suomalainen raittiusseura oli perustettu Salemiin Essex-kadulle muutamia vuosia aikaisemmin. Myöskin Suomalainen Luterilainen seurakunta oli perustettu Peabodyyn. Mutta siirtolaiset olivat nuorta väkeä ja he kalpasivat reippaampaa toimintaa mitä raittiusseura ja kirkko voivat tarjota.

### Peabodyn Työväenyhdistys Taimi

perustettiin syyskuun 20 päivänä 1903, John Asikaisen asunnolla, jonne oli kokoontunut 20 nuorta miestä ja naista. Läsnäolijoinen nimet olivat: Otto Lahti, Ellen Penttilä, Martha Laatu, Hanna Luomajoki, John P. Kangas, K.S. Salminen, Wainö Heino, Maria Aaltonen, Victor Tuominen, Adam W. Halonen, Mathilda Asikainen, Olga Mäki, J. Nurmi, John Aaltonen, John Pauliin, Herbert Helin, Oscar Grönroos, Alma Suominen, Eenoikki Tikkanen ja John Asikainen.

Näistä Taimen perustajista ei ole ketään jäljellä Peabodyssa. Enin osa on tuonelessa ja muut teillä tietyimmillä. Enoni John P. Kangas on vielä elossa, hän on yli 80 vuoden ikäinen ja asuu Wildwood Crest, N.J. Yhdistys oli perustaessa kansallinen eikä innostunut poliittikun. Myöhemmin se yhtyi Imatraliittoon saaden osasto numero 17 järjestysnumerokseen.

Toiminta vilkastui nopeaan ja monia kulttuuripyrintöjä ruvetiin viemään eteenpäin. Voimisteluseura Ponnistus perustettiin sekä näytelmäseura, torvisoitokunta "Kotka", laulukoulu, kirjasto ja vilkastointimainen huvitoimikunta, joka järjesti tanssillaisuuksia ja muita huvituksia. Oma työväen sanomalehti päätettiin myöskin laittaa ja rahoja ruvetiin keräämään asian eteen. Isänikin sijoitti pienen summan rahaa siihen tarkoitukseen, mutta yritys oli liian suuri peabodylaisille yksistään ja apua haettiin Bostonista, Quincyasta, Worcesterista ja vasta sitten kun fitchburgilaisetkin ottivat osaa asiaan tuli se toteutettua ja kerätyt rahat muutettiin osakkeiksi ja lehdeksi annettiin nimeksi Raivaaja, joka alkoi ilmestyä Fitchburgissa painettuna tammikuun loppupuolella 1905.

### Suomalaiset kesäjuhlat Peabodyssa

Vuonna 1905 taisivat ollakin viimeiset yhteiset kansalliset kesäjuhlat mitä Massan valtiosta vietettiin suomalaisten keskuudessa. Suomesta tulleet siirtolaiset toivat sosialistisia ajatuksia mukanaan ja hyökkäsivät meidän laitoksiamme vastaan syyttäen meitä vanhoillisuksi. Kesäjuhla-komitea ei enää saanut seuraavaksi kesäksi yhteistä kesäjuhlaa järjestettäväksi. Sosialistit vaativat omia työväenjuhlaa, raittiusväki ei tullut mukaan enempää kuin kirkollisetkaan, koska he eivät tahtoneet sekoittaa kansallisia juhlia politiikan kanssa.

Vuonna 1906 hajaannus oli täydellinen ja yhdistyksen rinnalle perustettiin Sosialistinen Osasto, johon yhtyi 67 jäsentä. Vuonna 1907 valittiin kolmihenkinen johtokunta joka teki kiinteistökaupan ostan entisen salunan ja nurkkalotin Tremont- ja Webster-katujen kulmasta haalia varten. Tämä rakennus paloi vuonna 1914.

### Uusi rakennus valmistui v. 1915

Sitä ennen yhdistys laillistettiin ja nimeksi tuli Peabody Finnish Workingmen's Association "Taimi", Inc. Se tapahtui helmikuun 21 päivänä 1914. Lupakirja-jäsenet olivat: Wainö Wiljamaa, puheenjohtaja; Ingrid Wilson, kirjuri; Gustaf Johnson, rahastonhoitaja; Oscar Grönroos, John H. Sassel, Adam W. Halonen, Johannes Rantakangas, Matti Kolhonen, Anton Hjelm, Anton Rantanen ja Kalle Salo. Näistä lupakirjan anojista on enää kolme elossa ja nekin jo ulkopuolella yhdistyksen toiminnan.

Vuonna 1915 jäsenmäärä oli yli 150. Sitten taas tuli hämmäntävää aineita. I.W.W.-läisten kannattajat häiritivät yhdistyksen toimintaa. Myöhemmin vasemmistolaiset eli kommunistien kelkkaan kallistuvat. Nämä ai-

nekset yhdistys piti loitolla yhdistyksen asioista. Eräässä kokouksessa oli tehty päätös, että uusia jäseniä ei hyväksytty yhdistykseen ellei heitä ole ensiksi hyväksytty sosialistiosastoon. Jos he parin vuoden ajan siihen kuultaan ovat osoittaneet käytöksellään etteivät omaksu kommunistisia mielipiteitä niin heidät hyväksytään yhdistykseen.

Vasemmistolaiset huomasivat, etteivät he pääse kiinni haaliyhdistykseen ja erosivat osastostakin ja aloittivat oman homman, muuttivat venäläisten klubihuoneelle ja toimivat sen yhteydessä. Oli useita aloasastoja, tilaisuuksiin tuli jäsenistön ulkopuoleltakin osanottajia. Haali oli käytössä joka ilta. Oli joko harjoituksia ja huvi- tai näytännöitä. Sunnuntaisin oli lapsille sunnuntaioulu tai ihanneliitto-toimintaa, nuorille Ypsel-koukukset ja miehille paini- tai voimisteluharjoituksia. Torstaisin oli huvitoimikunnan tanssi ja lauantaisin joko näytelmä, tanssit tai muuta ohjelmaa. Sunnuntai-iltoina pidettiin joko osaston tai osuuskunnan kokouksia. Muina viikon päiviä näytelmäseura, voimisteluseura, soitokunta ja muut aloasastot pitivät harjoituksiaan. Monet niin vanhasta kuin nuoresta polvestakin saivat alkuopetuksen musiikin alalla Kotka soitokunnassa ja valitsivat elämänsä urakseen musiikkialan.

### Poliittiset erimielisyydet

Vuonna 1920 ja 1930 väliset poliittiset erimielisyydet kasvatettiin kyllästymistä ajattelevan ja hiljaisen jäsenistön keskuudessa ja osastosta luopumiset alkoivat. Kun hallitus vihdoin hyväksyi Social Security-lain, niin katsottiin, että on tarpeetonta jatkaa sosialistiosaston toimintaa kun loivet on jo saavutettu. Vuonna 1936 erotettiin liitosta ja S.S. osasto lopetettiin. Siitä saakka olemme toimineet itsenäisenä yhdistyksenä, puolueettomana. Toiminta on kohdistettu hyväntekeväisyyteen ja jäsenten valistamiseen sekä raittiusasiaan. Uudessa haalissa oli tulipalo kahdesti, ensin vuonna 1933 ja viimeksi v. 1943. Kustannukset osoittautu-

(Jatkuu 8:nnele sivulle)

## ME NAISET



New Yorkiin tulleen suomalaisen kotipulaisen on erittäin helppoa saada työpaikka. Kotipulaisia etsiviä emäntiä on huomattavasti enemmän kuin työpaikkaa etsiviä tyttöjä. Palkat ovat kerrassaan erinomaiset. Suomesta tullut, englantia taitamaton tyttö saa 60 dollaria viikossa, tai 250 dollaria kuukaudessa. Totutuneet keittäjät saavat 400—600 dollaria kuukaudessa.

Ei tämä ole mitään tuulesta temmattua juttua. Kysymyksessä ovat tosiasiat. Eikä tarvitse istua Mrs. Hilda Kotilan kanssa kuin muutaman minuutin, niin tietää, että suomalaiset kotipulaiset ovat täällä Amerikassa jatkuvasti korkeassa kurssissa.

Rouva Hilda Kotilalla on työntäyttötoimisto. Englanninkielellä tämä toimisto esitellään seuraavan sanoin: "Finnish Employment Agency. Hilda Kotila. Non-discriminatory. Licenses. High class domestic help. References strictly investigated. 860 Madison Avenue at 70th Street."

Hilda Kotila on vaalea, sinisilmäinen, pukeutuu kernaaimmin naiseen ja kertoo alastaan erinomaisella suomenkielellä. Vain poikkeuksellisen paljon innostuessaan hän pistää väliin muutama lauseen englanniksi.

Tavattessani hänet tuonnottain pikimiltään New Yorkissa hänelä oli taivaansininen kävelypuku, taivaansininen hattu, ja hän oli juuri tullut Carnegie Hallissa oleskelusta esitelmäläisyydestä. Hänen tunnuksenaan on nimittään "oppia ikä kaikki" ja hän nauttaa sitä pyhästä ja arkena. Erittäin hyvin hän neuvottelee kotipulaisrintamalla osittain siitä syystä, että hän on aikoinaan opiskellut jopa psykologiaa. Joka tietysti auttaa tuntemaan sekä rouvat että työt.

Hilda Kotila asui aikoinaan Massachusettsin Maynardissa, jossa hänen puolisonsa oli pappina. Tämän kuoltua hän asui joutain aikojä samaisella paikkakunnalla,

kunnes muutti ensin Bostoniin ja New Yorkiin.

Hilda Kotila kuuluu suomalaisen seurakuntaan, Kalevan Naisiin ja jos johonkin. Vapaa-aikoinaan hän on aina menossa. Loma-aikana hän matkustelee.

Kaikki kaikkiaan Hilda Kotilalle on kuitenkin hänen työntäyttötoimistonsa.

Jutelleissamme tein muistiinpanoja. Lehtiöni kertyi rivejä seuraavasti:

— Toimistossa on viisi puhelinta. Ne soivat jatkuvasti. Rouvat soittavat. Tytöt soittavat. It's like a house in fire.

— Erittäin eräälle rouvalle sopivaa tyttöä, "madam, don't worry. I know her" ... rouva on edelleen huolissaan ... mutta kun vähän soittivat tytöt ovat olleet hyviä, hän uskoo ... Seuraava rouva haluaa toisenlaista tyttöä, pitää olla "lady's maid upstairs" ... järjettään taas ... mutta usein saa järkeä tytölle 5—6 eri paikkaa, ennen kuin saa hänelle sopivan pysyväisen paikan ... On vaativia rouvia, luonnottoman paljon vaativia rouviaikin ja on tyttöjä, jotka eivät halua, että heitä neuvotaan, luulevat osaavansa kaiken ... suomalainen on useinkin omasta mielestään kaikkikäytävä, eni millään saa ruveta neuvomaan ... eikä osata sopeutua tarpeellisessa määrässä ... jos rouva ei tule aterialle sovitunna aikana, niin suututaan, vielä tässä pitämään ruokia lämpiminä, ellei tule, ei tule, ja minulla on tänään kuuden jälkeen vapaita.

Hilda Kotila puolestaan osaa odottaa. Kerrankin hän meni satamaan vastaan erästä tyttöä ja sai odottaa koko päivän. "Pitää olla vastuuntunto, haluan auttaa nämä tytöt jaloilleen ...", Hilda Kotila puhelee.

Kun ihmettelen miten erinomaista hänen suomenkieleensä on kielipölyisesti hän kertoo opiskelleensa italian, ranskan ja monen muun aineen ohella myös suomenkielen kieliooppia.

Mutta pysytäänä kotipulaisissa. Hilda Kotila ei unohda tytytyään heidän saatuaan paikan. Monet hän on itse vienyntiin sanottuun iltaokouluun, jotta he oppisivat englantia. Tämähän on menestymisen välttämätön ehä kotipulaisilallakin. Palkka ei suinkaan nouse, jos jatkuvasti osaa vain suomenkieltä.

Hilda Kotila on välittänyt kotipulaisia New Yorkissa noin 30 vuoden ajan. Hänen asiakkaitaan ovat olleet Yhdysvaltain rikkaimpiin ja huomattavimpiin sukuihin kuuluvat rouvat Vanderbiltit Rockefellerit. Puhelussammekin on kotipulaisia haluvien listalla muuan Mrs. Rockefeller. Tämä haluaisi suomalaisen naisen maalla sijaitsevaan yhteen kotiin, mutta kukaan ei lähde.

Hilda Kotila sanoo: "Talo on 3 tunnin junamatkan päässä New Yorkista, eikä sinne saa tyttöä millään. Kaikki tahtovat paikan täältä, eivätkä maalta."

Toisinaan Hilda Kotila toimistovirkailijoiheen välittää viikossa 100 työpaikkaa. Useiden vuosien ajan hän on välittänyt työpaikkoja muillekin kuin suomalaisille, joita kuitenkin kysytään eniten.

Hän on välittänyt kotipulaisen paikkoja ruotsalaisille, ranskalaisille, unkarilaisille ja italialaisille. Hän on välittänyt paitsi New Yorkiin myös muun muassa Washingtoniin ja Chicagoon. "I want to help!" hän sanoo ja hänen katseestaan loistaa innostus ja työniilo. Sitten Hilda Kotila kertoo niin kiireisistä päivistä, että toimistossaan olevat ehtivät puhelintojien välillä haukkumaan korkeintaan voileipää. Ensimmäinen ateria syötiin vasta myöhään illalla.

Tuona iltana kotiin mentyään Hilda Kotila rupesi hiljalleen soittamaan pianoa. Musiikin parissa hän pääsee rentoutumaan.

Ihmisiä Hilda Kotila uskoo aina hyvää. Hän luottaa ihmisiin. Erittäin ylipään hän kertoo sen tosiasian, ettei yhdenkään tytön, jolle hän on paikan välittänyt, ole koskaan ilmoitettu varastaneen mitään.

New Yorkissa on paljon paikanvälitystoimistoja. Noissa piii-reissä kunnioitetaan Hilda Kotilaa. Sitä todistaa muun muassa se, että hänet on valittu tuolla alalla toimivien yhdistyksen rahastonhoitajaksi.

On virkistävää tavata Hilda Kotilan tapainen nainen. Hän valitsi itselleen mieleisensä elämänsäuran. Teki kaikkensa menestyäkseen. On auttanut tuhansia muita menestymään.

Ja kun Hilda Kotila vielä hetken aikaa yrittää, löytyy taatusti Mrs. Mary Rockefellerin taloonkin sinne maaseudun ihauuteen sopiva tyttö.

## Bogota, N. J.

**Kokous**  
ASKLn Bogotan osaston kokous pidetään sunnuntaina, jouluk. 15 päivä kello 4 iltapäivällä Mr. ja Mrs. Oskar Rautin asunnolla, 93 Cedar St., Cresskill, N.J. Saapukaa kokoukseen.

### Onnistunut

50 vuotisjuhla oli osastollamme viime sunnuntaina niin yleisön kuin ohjelmankin puolesta. Lähempi selostus omalta kirjeenvaihtajalta.

— O. K.

## Jersey City, N. J.

### Syntymäpäiväjuhla

oli Katri Haapalalle. Tuttavat kävivät ja toivottivat onnea Katrielle, joivat kahvit pullan kanssa, Katriin leipomaa. Myös vaimme jotain tarjoiluaineita mukana ja annomme yhteisen lahjan. Katri kiitti kaikkia.

### Kuolleet

Werner K. Karlson kuoli 7 päivä joulukuuta. Lähinnä kaipa puolisoo Ida (Puranen), yksi tytär, Mrs. Helen Fisher ja kaksi lastenlasta. Haudattiin William Schlemm hautaus kodista 10 p. joulukuuta New York Bay hautaus maahan. Edesmennyt tarpeellisessa määrässä ... jos rouva ei tule aterialle sovitunna aikana, niin suututaan, vielä tässä pitämään ruokia lämpiminä, ellei tule, ei tule, ja minulla on tänään kuuden jälkeen vapaita.

### Nyt kun ei hyväksytty

bondi lainaa, joka oli äänestettävänä. Nyt tarvittaisiin rahaa moneen asiaan ja sitä ei ole, enkä tiedä mistä sitä saada.

— M. N.

## Canterbury, Conn.

**University of Conn.**  
saa \$300,000 Yhdysvaltain Terveysvirastolta voidakseen laajentaa "Health-Life-rakennustaan, joka sijaitsee Yliopiston maalla, Storrs, Conn.

### Andoverissa asuva

Roy Darwin, 46-vuotias, on pidetty syyskuussa tapahtuneen 17-vuotiaan Hope Fern Rothwellin murhasta. Kuten muistetaan, tämä tyttö oli palaamassa kotiinsa autolla metsästä tietä 4-H-kokoukseen, Tollandista. Pari päivää myöhemmin hänen ruumiinsa löydettiin kuristettuna metsästä. Darwin on ollut samassa kokouksessa. Hän on neljän lapsen isä, yksi lapsistaan ollen kuolleen tytön ikäinen. Hänet tunnetaan

**WALTER GRANHOLM**  
valmistaa ja asettaa  
**HAUTAKIVIA**  
kaikkiin New Yorkin ympäristön  
hautausmaihin  
**NAVTEVARASTO** lähellä Mt. Hope  
hautausmaata  
**SAW MILL RIVER ROAD**  
**HASTINGS ON HUDSON 6, N.Y.**  
Tel. GE 8-2285 Suomalainen liike

**CAPITOL RADIO**  
1. S. Main St., P. Chester, N. Y.  
Äänilevyjä - Välineitä - Radioita  
Pyrykkikoneita - Jäkäkappeja  
Radioinsinöörit  
Lupakirja - sähkötekniikka  
Puh. Port Chester Westmore 9-8110

**Edw. C. HALVORSEN, Inc.**  
HAUTAUSTOIMISTO  
Perustettu 1949  
Kappeli vapaasti käytettävissä.  
24 tunnin palvelus  
Täydelliset ilmoitointi laitteet  
5310-12 8th Ave., Brooklyn, N. Y.  
Puh. GEDney 5-2278 ja 5-2277

**MARY NAGEL**  
ATwater 9-2221

EDW. C. RYAN  
valt. johtaja

## NAGEL FUNERAL HOME

Lupakirjan omaavat hautaantoimittajat  
352 EAST 87TH ST. — NEW YORK 28, N. Y.  
HAUTAUKSIA \$250.00 ALKAEN

## SÄÄSTÄ AIKAA JA RAHAA!

Toimita kaikki pankkiasiasi yhdellä kertaa samassa pankissa

Monipuoliseen palvelukseen kuuluu mm.

SHEKKITILI  
SÄÄSTÖTILI  
LOMAKLUBI  
JOUKLUBI  
LUKLAINAT  
PERSOONALAINAT  
VAHITTAISMAKSULAINAT  
MAKSAMME 3¼% korkoa talletuksista

**FISHKILL NATIONAL BANK**  
BEACON, N.Y. - COLD SPRING, N.Y. - FISHKILL, N.Y.  
Member F. D. I. C.

hyväksi perheen isäksi ja ahkeraksi kirkossa kävijäksi.

Ivar V. Hillin  
hautajaissa oli Viljo Heiman puhumassa. Kantajina olivat: John Laine, Carl Levola, Emil Johnson, Arthur Inkeri, Jack Raitala ja Walter Lofgren.

### Ennenkuin tämä

artikkeli ehti postiin, tuli tieto, että Roy Darwin, joka pidettiin 17-vuotiaan Hope Fern Rothwellin murhasta syytettynä, on tunnustanut syyllisyytensä. Teon aiheutti raiskauksyritys. Kuinka tämä nuori tyttö osasi epäillä samasta kokouksesta lähtevää "kilttiä" vanhempaa miestä, jos tämä auton pysäyttik?

### Hilda Arosen

poika, Walter ja hänen vaimonsa Bertha tulivat noutamaan Hilda Kotilaa Brooklyniin, N. Y., josta hänen sitten ajan kanssa jatkaa matkaa Floridaan. Rattoisaa talvilomaa!  
— Nanni

### Sampo seura

viettä t:n 21 päivä kello 8 ill. yleisistä joulujuhlaa Canterburyn Suomalaisen Edistysyhdistyksen haalilla.

Lapset esittävät ohjelmaa. Joulupukki saapuu jakamaan lapsille kaikkea hyvää. Kahvitarjoilu monine herkkuneen. Vanhemmat, tuokaa niin monta lahjaa nimettömänä kuin lasta on ja ei halliimpaa kuin 1 dollarin. Hauskaa se on lapsille kun itse saa ottaa pukin pussista lahjan.

### Uuden vuoden vallojaiset

yllä mainitussa Canterburyn haalissa aattoiltana. Ruokaa, kahvia ja virvokkeita. Hyvä soitto. Rintalan ja Pussisen orkesteri pitää jala, notkeina. Lippuja alethan myymään pikapuoliin. Katsokaa ilmoitusta tuonnempana tästä lehdestä. — Jenny Rautio

## Gardner, Mass.

### Ensi lauantain

kahviaisten kustantajien nimissä oli tapahtunut virhe. — Viime maanantain lehdessä ei, että Alina ja Ed Penttinen kustantavat kahvit. — Olsi pitänyt olla — Helmi Kultti ja Alina Penttinen.

### FINNISH STEAM BATH

1939 Madison Ave., New York, N. Y.  
Puhelin LE 4-9686  
Avoinna naisille tiistaina ja torstaina kello 11 ap. — kello 11 illalla. Miehille maant., keskiv., perj. ja lauant. klo 11 ap. — klo 11 illalla

## Larsen's Liquor Store

VIINEJA ja VAKUUOMIA  
Tel. B. R. 6-9136 Byram, Conn.  
North Water & Mill Sts.

## SAUNAN UUNEJA

KAASULLA, PUILLA tai SÄHKÖLLÄ lämpiviä.

Kirjoittakaa ja pyytäkää esittelyvihkosia

LEO NIPPA & SON  
Bruce Crossing, Mich.

## TRYFOROS BROS.

KUKKAKAUPPA  
Kukkasia sähköllä kaikkialle  
Puhelimit: LEhigh 4-4412-4413  
4 East 125th St., New York 35, N. Y.  
Sivuliike 482 Willis Ave.

## FINLANDIA BEAUTY SHOP

Puh. BU 8-0419  
972 Lexington Avenue  
(Corner of 71st Street)  
New York 21, N. Y.  
Toisessa kerroksessa





## NEW YORK CITY

**VILHO HEDMAN**, lehtemme New Yorkin kirjeenvaihtaja ja pääasiamies, tavattavissa kello 1:00—4:00 arkipäivinä, paitsi lauantaina, ASKLn osaston huoneistossa (227 East 84th St., Room 5), puhelin: RE 7-4155 — Kello 5 jälkeen MO 5-3797.

## Pikkujoulun viettoon!

ASKLn New Yorkin osasto kutsumu pikkujoulun viettoon, Kansanvallan Liiton saliin, 227 East 84th St., lauantaina, joulukuun 14 p. kello 8. Sisäänpääsy vapaa. Kaikki tervetulleita. Ravintolasta pieni maksu kustannusten korvaamiseksi. Valaistu joulukuusi ja kynttilät pöydillä antavat juhlatuntoa.

## Jo tuli joulunumerot!

Raivaajan Maine, N.H. ja Vermont joulunumero ja Floridan joulunumero saapuivat viime lauantaina New Yorkiin tuoden tuu-

## WILLIAMS LAKE HOTEL

Box 18, Rosendale, Ulster County, N.Y. Scandinavian Management

## CHRISTMAS WEEK

Special Winter Programs for children and teen-agers begin December 25th.

## NEW YEAR'S EVE GALA PARTY

One day reservations accepted

## "LEARN TO SKI WEEKEND"

January 3, 4, 5  
Package rate from \$23 to \$33 per person includes 2 nights, 6 meals, free "Learn to Ski" instruction book, free ski lessons, free use of ski tow, skating rink, toboggans, flying saucers, Finnish sauna. Orchestra for dancing Friday and Saturday nights, plus square dance on Friday night.

## WINTER QUEEN WEEKEND

January 10, 11, 12  
Free weekend for the Queen selected. Special Reduced Rates for MEN ONLY this weekend.

For information write to  
**WILLIAMS LAKE HOTEL**  
Box 18, Rosendale, Ulster County, N.Y.  
Or Telephone and Reserve Charges  
Only 2 Hours By  
New York State Thruway to Exit 18  
Bus to Churches • Send for Booklet

## TILLINGHAST — Hautaustoimisto

Danielson, Conn. Central Village  
Tel. Prescott 4-3284 Tel. Logan LO 4-2147

## ARTHUR'S REAL ESTATE

Arthur T. Veilleux, Agent  
ASUINALOJA, FARM- ja HUVELAKINTEISTOJA  
"Myyntiä ja ostot luottamuksellisesti"  
1 Broad St. Corner Main & Broad  
TEL. PR 4-2803 Danielson, Conn.

## R. A. TILLINGHAST — Puutavaraa

RAUTATAVARAA  
MAALIA  
MUURARIEN TARVIKKEITA  
North Main St. — Puh. PR 4-8588 — Danielson, Conn.  
Auki perjantaisin kello 8.

## NATHAN J. HOOSE

G. L. F.  
Behuviljaa — Siemeniä — Apulantoja — Farmitarvikkeita  
Puh.: 896-6342  
Box 484, Fishkill, N.Y.

## "LAATU VALLITSEE TÄLLÄ FISHKILL LIQUOR STORE"

ARTHUR F. MUCCI  
Main St., Fishkill, N.Y.  
Tel. Beacon 896-6814

## FISHKILL HARDWARE

L. Auchmoody, omistaja  
Rautatarvakeita, työkaluja ja talous-tarvikkeita. Pittsburgh-maaleja. Uuneja.  
Main Street, Fishkill, N.Y.  
896-6614

## Allen Funeral Home

AMBULANSIPALVELU  
Palvelu on tunnustusemme.  
NEWFIELD, N. Y. — SPENCER, N. Y.  
Newfield LN 4-3511 — Spencer 589-4900

## The Robert H.

## Auchmoody Funeral Homes

Main Street Fishkill, N.Y. Tel. 896-6166

## KETCHAM'S GARAGE

FISHKILL, N. Y.  
DE SOTO ja PLYMOUTH — Myynti ja palvelu.  
Tel. Beacon 896-6222

## BRINCKERHOFF — GARAGE

Tel.: 896-9974  
FISHKILL, N. Y.

## BOND HARDWARE

COOK & DUNN  
PAINTS  
Maalaus on huvia  
kun käyttää  
Cook & Dunn'ia

ELM ST. — Tel. 896-6694

FISHKILL, N. Y.

valtion kuvernööriksi ja Yhdysvaltain senaattori. Hän on yksi New Yorkin demokraattien puolesta johtavista miehistä. Hänet valittiin New Yorkin valtion varakuvernööriksi, nuoren Franklin D. Rooseveltin tultua valituksi kuvernööriksi. F. D. Rooseveltin tultua presidentiksi, joutui Lehman kuvernööriin tuolle johon hänet valittiin kaksi kertaa, joten hän tuli oleeksi kymmenen vuotta kuvernööriksi. Se on harvinaista New Yorkin historiassa.

Herbert Lehman valittiin Yhdysvaltain senaattori v. 1950 ja oli kaksi virkakautta senaattina. Hän oli syntynyt New Yorkin kaupungissa 1878, oli kuollessaan 85 vuotias ja vieläkin vilkkaasti poliitikassa kiinni. Hän kävi koulunsa New Yorkissa ja päätyään Williams Collegesta, meni tekstiilitehtaan palvelukseen, myöhemmin liittyi veljensä perustamaan Lehman Brothers osake- ja pankki firmaan, josta erosi innoituttuaan poliittiselle alalle.

Herbert H. Lehmanin isä, Meyer Lehman, saapui tähän maahan pennittömänä siirtolaisena, asettuen ensin Montgomeriyn, Ala., josta muutti New Yorkiin ja tutustuttuaan oloihin, perusti puuvillan välityslähteen. Siitä muodostui suuri Lehman Bros pankki- ja osakkeiden välityslähteen ja Lehmanin veljeksistä tuli miljonäärejä.

Herbert Lehman oli Rooseveltin, Al Smithin, senaattori Wagnerin ja presidentti John F. Kennedyn kanssa aina sillä puolella jossa vapaamielisimmät demokraatit toimivat. Hän oli yksi niitä siirtolaisia poikia, jotka ovat nousseet suuriin valtiollisiin tehtäviin. Hän oli valmis kannattamaan niitä lakiesityksiä, joissa työväenluokan eduille annettiin huomio. Hän oli harvinainen miljonääri, ei unhoittanut sitä, että oli köyhän siirtolaisen poika.

## Hyljätty saari

Ellis Island, New Yorkin lahden suulla, saari jonka kautta miljoonia siirtolaisia on astunut tähän maahan, on nykyään hyljätty saari. Saaren omistaa Yhdysvallat, mutta ei tarvitse sitä, joten se on ollut myytävänä ja sitä on esitetty moniin tarkoituksiin mm. siirtolaismuuseon paikkaksi, mutta esityksistä ei ole tullut totta.

Viimeisin esitys on, että Ellis Islandista muodostettaisiin Boys Island of America — Amerikan poikien saari — Esitys sai alkunsa New Yorkissa. Asia esitettiin senaattille ja jos esitys siellä saa suosiollisen vastaanoton, niin suunnitelmaa kehitetään edelleen.

## Palokuntalainen sai \$50,000

Palokuntalainen Dennis Sullivan, 31 vuotias, joka tulipalon sammutuksessa ollessaan loukkaantui niin pahoin, että menetti toimensa, vaati kaupungilta hyvitystä. Asia oli esillä Bronxin ylioikeudessa jossa hänelle myönnettiin \$50,000. Sullivan on naimisissa ja opiskelee yliopistossa, yrittää päästä insinööriksi.

— W. H.

## New Yorkin Suomalaisen

Naisvoimistelijain Vuosikokouksen valmistava kokous pidetään torstaina, joulukuun 26 p:nä kello 8 pm. Kansanvallan Liiton huoneistolla, 227 East 84th St., New York City. Tärkeät asiat, kaikki mukaan. — Ina Heino

## Wells Mobil Service

GASOLINIA — ÖLJYX  
Ulkko ja sisäkuumeja  
Pattereita  
Puhelin Prescott 4-8258  
129 MAIN ST., DANIELSON, CONN.

## Danielson Oil Co.

SHELL  
POLTTÖÖLJY  
— RECAPING —  
Danielson, Conn.

## KUN OLETTE HENKISESTI

MASENTUNUT — käykää  
**WHITE TOWER PACKAGE STORE**  
11 Academy St., Danielson, Conn.  
Puh. Prescott 4-9323

## Chrysler - Plymouth - Valiant

myynti ja palvelu

## BROODERI KOLIA

PAUL W. ROPER & SONS

Puh. LO 4-2716

Ward Ave. Moosup, Conn.



ISAAC AUTIO — KIRJEENVAIHTAJA — ILMOITUS- ja TILAUSASIAMIES — 1210 Cardinal Lane, Lantana, Fla. Puh. 585-8787 (area code 305)

## LANTANAN ja LAKE WORTHIN KIRJEENVAIHTAJILLE

Raivaajalla on Lantanassa ja Lake Worthissa kolme kirjeenvaihtajaa, joiden uutisissa käsitellään paikallisia ja yleisiä asioita. Olisi hyvä jos he kokoon tulisivat neuvotteluun työohjelmasta, ettei samoista asioista tulisi monta selostusta. Tämä erikoisesti koskee kuolinuutisia, ne ainakin tulisi keskittää yhden kirjeenvaihtajan tehtäväksi.

— Toimitus.

## Työeläkkäuksia

on Palm Beach Post-lehden painossa. Union taholta kehoitetaan yleisöä lopettamaan sen tilaamisen, sillä sitä julkaistaan nykyään rikkurien avulla. Lehti on paikallisesti laajalti levinnyt. Siellä hiljattain on asetettu käytäntöön automaattisia painatuskoneita ja ilmoitettiin, että kun ne saadaan kuntoon niin 40 prosenttia työlläisistä menettävät työpaikan.

## Erityisen kahvitauon

ottavat Floridan East Coast rautatiejunan kuljettajat. Junan saatavuutta Miamiin pohjoista kohti Lantanahan kohdalle pysäyttävät junan ja menevät kahvilaan kadun toiselle puolelle. Yleisö ja poliisit ihmettelevät. Miehistö vain tuumii: "Heck, it's just a coffee break".

## Tupakkavero,

jota lainlaajitajat korottivat viime vuonna savukekotelolle viidestä kahdeksaan senttiin, Nyt ilmoitetaan valtion pääkaupungista että viime kuussa oli lähes 5 miljoonaa vähemmän veroja tullut kuin oli etukäteen laskettu. Sama raportti myös huomioi terveysvirastojen selostuksia tupakanpolton vaaroista, joka voi olla tässä ainakin osatekijänä, mutta kun vähentyminen on tapahtunut yli maan, niin lohduttavat sillä ja uskovat sen tasaantuvan, kun joulun pyhäät saapuvat ja yleisö huomauttaa vetelee ylimääräisiä haikuja. — I. A.

## Suomen Itsenäisyysjuhlan vietto

aloitettiin laulamalla America, naislaulajain avustamana. Arvo Paananen urkurina, Eino Matilainen toimi ohjelman esittelijänä ja tervehti yleisön. Pastori Ollila piti alkurukouksen Shirley Käski soitti pianolla Finlandian kokonaisuudessaan. Eva Avik lausui Eino Leinon kirjoittaman runon "Päivän poika". Lempi Luhtala lauloi "Herra Siunaa Suomen kansa ja 'Kotimaamme ompele Suomi'". Arvo Paananen säesti uruilla.

Juhlapuhujana oli Waino Heino. Hän selosti selväpiirteisesti nykypäivän Suomea monelta eri kannalta. Puhe julkais- taan tässä lehdessä. Kolehiti- puheen piti Eino Matilainen hän ilmoitti että kolehittirahat lähetetään Suomen sotainvalidiin hyväksi. Kokonaisuutena kolehiti- dista oli \$212.60. Ray Makay lauloi "Oi kallis Suomen maa" ja "Karjalan kunnalla". Elli Reposen säestyskellä. Arvo Paananen soitti uruilla Suomalai- nen rukous. Luettiin tervehdys Suomi-Seuralta Helsingistä ja seuraavilta eri seuroilta tervehdyksiä: Impi Oja Kalevan naisten Auringottaren tupa, Lempi

## TONNIE' FLORIST

623 West Main St.  
New Port Richey, Fla.  
Puh. 819-1100  
KUKKIA kaikkiin tilaisuksiin  
TOIMITAMME SAIKKEITSE  
KUKKIA KAIKKIALLE!

## The Haberdashery

HYVIA MIESTEN  
ASUSTEITA  
Puh. 6451 — 207 Boulevard South  
NEW PORT RICHEY, FLORIDA

## DUVAL FUNERAL HOME

614 W. Main St.  
New Port Richey, Fla.  
Puh. 849-2245  
JOHN L. HOPKINS  
Hautausmaiston johtaja.

## NORTH FUNERAL HOME

24 tunnin ambulanssipalvelu  
Puh. 849-2291  
W. A. NORTH, johtaja  
300 W. MAIN ST.,  
NEW PORT RICHEY, FLA.

## FIRE AUTO

New Port Richey  
Insurance Agency  
Phone 4311  
111 W. Main St.  
NEW PORT RICHEY, FLORIDA  
Life Liability

## POTTER BROS - IGA - FOOD - LINER

Tekään siitä ruokastavara-  
ontokseenne päämaja.  
NEW PORT RICHEY, FLA

Suntala Kalevan naisten Suveta-  
ren tupa, Ivar Frasa Etelän  
maja, Veikko Piikko Finlandia  
Foundation ja August Siitonen  
Turistiklubin tervehdys.

Juhla lopetettiin laulamalla  
Maamme. Juhla jätti kauniit  
muistot sydämiimme toivomuk-  
sella että kautta aikojen isämme  
maa saa pitää kalliisti ostetun  
vapautensa. — Saima Berg.

## Lake Worth, Fla.

Uusi sairaala,  
täysin tarpeenvaattima, saada-  
an täys tälle ympäristölle. Paikkana  
tulee olemaan Atlantis, jota sille  
on lahjoitettu 20 eekkerin ma-  
ala. Rakennusarvio on kolme mil-  
joonaa dollaria, tilaa 150 saira-  
vuoteelle. Hallituksen rahasto-  
ita oli luvattu \$1.2 miljoonan lah-  
joitus tarkoitukseen, mutta eh-  
tona oli, että tältä ympäristöltä  
piti kerätä \$800,000 lahjoituksi-  
na. Loppu rahastetaan kiinteis-  
töillä. Keräysaika on alkanut.  
Erikoshojeleista ilmoitetaan erikseen.  
Kahvia ja virvoitteita aukioloapäivinä. — Kirjasto, lukupöytä ja  
tuttavien tapaamiskeskus.

## LANTANA BAKERY

LANTANA SHOPPING CENTER  
Lantana, Florida  
Puh. 582-8002  
IVAR GLEN-YLEN, omistaja

## THE DUKE

RESTAURANT  
BAR & PACKAGE STORE  
— Ateriat ja illojenvietto —  
LANTANA, FLA.

## The Friendly Bank

The First STATE BANK  
OF LANTANA  
LANTANA SHOPPING CENTER  
LANTANA, FLORIDA  
Member: FDIC

## AMISON-KNAPP INC., INC.

Täydellinen vakuutuspalvelu  
ELLI REPONEN  
Suomalainen apulainen  
2104 North Dixie Lake Worth, Fla.  
Puhelin JU 5-7591

## PEOPLES FEDERAL

SAVINGS & LOAN  
ASSOCIATION  
Phone 585-7575  
1315 North Dixie Hwy.,  
Lake Worth, Florida

## BOUTWELLS

DAIRY, Inc.  
Tel. JU 2-5656  
LAKE WORTH, FLORIDA  
Golden Guernsey  
KORKEALAATUISIA  
MEIJERITUOTTEITA

## FOUNTAIN'S

VAATTEITA  
koko perheelle  
Lake Worth 730 Lake Ave.  
Lake Park 932 Park Ave.

## COMMERCE

NATIONAL BANK  
Tilanne on tervetullut.  
1200 No. Dixie. — Tel. JU 2-3322  
LAKE WORTH, FLORIDA

## KELLY'S GARDEN CENTER

Voima- ja käsi- nurmelenkoku-  
konetta — Puutarhatyökaluja —  
Lannoitusaineita — Hyönteis-  
myrkyjä. — Puh. JU 5-1719.  
219 South Dixie Lake Worth, Fla.  
Free Pick-up and Delivery

## MILLER'S BAR

jossa tapamme suomalaiset ystäväme  
JOSEPH OBEREDER, Jr.  
A good place to buy your  
PACKAGE GOODS  
Boulevard, South  
New Port Richey, Fla.

## JOHN D. LAW — L. P. GAS

Puhelin 2061  
Kenneth E. Knowles, Mgr.  
NEW PORT RICHEY, FLORIDA

## POTTER BROS - IGA - FOOD - LINER

Tekään siitä ruokastavara-  
ontokseenne päämaja.  
NEW PORT RICHEY, FLA

ovat melkein kaikki baskeja (bas-  
kunasta Pyreneiltä, Ranskan ja  
Espanjan rajalta. Heillä on oma  
kielensäkin, "Euzkara", jota sen  
kahdeksine eri murteenen ei ku-  
kaan "ulkomaalainen" ole oppi-  
nut kunnollisesti puhumaan. So-  
kerimyllyjä Belle Glade-alueella  
maksaa vaivan turistienkin käydä  
katsomassa. Muitakin nähtävyy-  
ksiä Floridassa on kosolta. Ja su-  
malaisilla haaleilla Lantanassa ja  
Lake Worthissa on submalaisille  
jatkuvasti jotakin menossa.

John F. Franttila,  
Seinäjoella syntynyt 79-vuotias  
kansalaisemme kuoli Lake Worth-  
hin sairaalassa joulukuun 1 päi-

vänä, myöskin pitemmän sairau-  
den jälkeen. Hän oli asunut tällä  
ympäristöllä 16 vuotta, aikaisem-  
pi asuinpaikka Iron Junction,  
Minn. Lähimmät omaiset ovat  
vaimonsa Elizabeth täällä, kaksi  
tytärtä ja kaksi siskoa, kuusi las-  
tenlasta ja neljä neljännessä pol-  
vessa. Arvo Paananen johdettua  
viimeisen palveluksen seurasi  
polttohautaus. — Setä.

Amerikkalaisia ja skandinav-  
laisia leipomotuotteita.

**SCANDIA BAKERY**  
ANNA MAKELA, omistaja  
815 Lucerne Ave.  
LAKE WORTH, FLORIDA  
Puh. JU 2-1600

## LAKE WORTH — LANTANA, FLA.

## Lantan Turistiklubi

301 CENTRAL AVE. LANTANA, FLORIDA

AVOINNA KAUTTA VUODEN:

TIISTAISIN, TORSTAIN JA SUNNUNT. klo 12 ip. alkaen.  
Ohjelmaa joka sunnuntai-ilta tai elokuvia ja lupuksi tanssia.  
Erikoshojeleista ilmoitetaan erikseen.  
Kahvia ja virvoitteita aukioloapäivinä. — Kirjasto, lukupöytä ja  
tuttavien tapaamiskeskus.

## VAPAAEHTOISEN TYÖN JA TOIMINNAN JÄSENYHDISTYS

Puolueista vapaa. Vierailijat tervetulleita!

## LANTANA BAKERY

LANTANA SHOPPING CENTER  
Lantana, Florida  
Puh. 582-8002  
IVAR GLEN-YLEN, omistaja

## CATER'S

Laatu huonekaluja  
kohtuullisilla hinnoilla!  
813 Lake Ave. Lake Worth, Fla.  
Puh. 582-3559

## GRANITITISIA ja MARMORISIA

HAUTAKIVIA  
Nimä hakataan hautakiviin  
DAVIS LAKE  
WORTH MONUMENT CO.  
Ensiluokan työ ja aineet!  
517 North Dixie Hwy.,  
Lake Worth, Florida

## FRANK J. KELLY,

Agent  
State Farm Insurance Companies  
Auto-, henki- ja palovakuutuksia  
109 So. Dixie. Phone JU 2-3355  
Lake Worth, Fla.

## ZENITH — RCA — MAGNAVOX

ESTERLINE'S TV  
Television — Stereophonic — Hi-Fidelity  
TV JA RADIO HUOLTO  
Kaikkia vuosimalleja — Kaiken merkkinä  
RAY ESTERLINE — Puh. JU 5-5556  
701 Lake Ave. Lake Worth, Fla.

## KUKKIA ja KASVEJA

kaikkia tilaisuuksia varten.  
**JULIUS J. THOMAS**  
902 So. Federal Hwy.,  
Lake Worth, Florida  
Puh. JU 2-6961

## ARVO PAANANEN

131 SOUTH LAKESIDE DR.  
LAKE WORTH FLORIDA  
Puhelin JU 2-6633

## Rinker Materials Corp.

Redimix betonia - Blokeja - Terästä  
sementtiä ja rappaussainia  
Puhelin JU 2-4431  
6th Avenue So. & F. E. C. Tracks  
Box 846, LAKE WORTH, FLA.

## Green's Fuel

Gas Service  
2302 N. Dixie Hwy.  
Tel. JU 2-4481  
Lake Worth, Fla.

## AWNINGS

Myrsky- ja Aurinkosuojustimia  
Carports and screenporches  
WAINO A. FREEMAN  
511 So. E St., Lake Worth Fla.  
Puh. 585-5267.

## FLORIDA PUBLIC UTILITIES CO.

CITY GAS ALLOY SERVICE

FLO-GAS CORP.

TRUCK GAS ALLOY SERVICE BOTTLE GAS

WEST PALM BEACH — LAKE WORTH — DELRAY BEACH

## KNOLLWOOD GROVES, INC.

ORENSSIEN KASVATTAJA JA MYYJÄ

Tuoreita, puussa kypsyneitä sitruhedelmiä, lähetetään  
suoraan hedelmätarhasta teille pikalahetyksenä. Myynti-  
kausi on alkanut ja kestää maaliskuun loppuun.

Vapaa lentolehtinen ja hintalista lähetetään pyydettyäessä!

RT. 2, BOX 124 - Tel. 965-1660 - LAKE WORTH, FLORIDA



Sää keski-Massassa tänään: vaihtelevaa pilvisyyttä, kylmää, 35-37 astetta, normaali kosteus, North-West-tuuli. Huomenna: osittain pilvistä, hieman lämpimämpää, 37-40 astetta, normaali kosteus, pohjoistuuli.

# FITCHBURG

JA YMPÄRISTÖ

Saiman joulujuhlaa vietetään ensi sunnuntaina Co-op Centerissä. Tilaisuus alkaa kello 3 iltapäivällä. Emännät keittävät joulupöydän. Erikoisesti pyydetään henkilöitä, jotka ovat vuoden varrella esittäneet ohjelmaa Saiman tilaisuuksissa, saapumaan joulujuhlaan. Kaikki vapaata.

Nuori Saima, FACS, järjestää joulujuhlan ensi lauantaina, joulukuun 14 päivänä Co-op Centerissä, kello 8 illalla. Tukkipöytäsoittajat: tanssimusiikki. Pikku-lahja, korkeintaan 50 senttiä, pyydetään tuomaan mukana, naiset naisille, miehet miehille.

## UUTISILMOITUKSIA

Perustettu 1868  
Puh. Diamond 5-4324  
**SAWYERIN**  
Hautausseurasto  
Tunnollinen palvelu  
PARKKAUSTILA VARATTU  
12 Brook Street, Fitchburg

SUOMALAINEN HUONEKALU-  
Ernie's Furniture Co., 1066 Main St.,  
Puh. DI 3-7100. — Ernie Koski, omist.

SUOMALAINEN SAUNA, 348 Elm St.  
Saunamme on auki torstaina klo 4-10,  
perjantaina 2-11, lauantaina  
10 ap.—12 illalla, sunnuntaiin 9-12  
aamupäivällä. Puh. DI 2-5514.  
Estä ja Arvo Arjanen, omist.

WORKERS' CREDIT UNIONIN  
(Työläisten Luottoyhdistyksen) — Lost  
Passbook # 1191 on kadotettu ja  
maksut siitä vastaan on lopetettu. Fitch-  
burgissa, Mass., joulukuun 11 p:nä,  
1963. — Workers' Credit Union.

☆ Joululahjoja ☆  
LEVYSOITTIMIEN  
ERIKOISMYYNTI  
Tutustuuksemme  
LEVYASIAKKAAMME  
HANSLININ TRAVEL &  
REALTY SERVICEN  
yhteydessä olevaan levysoitin-  
valikoimaamme tarjoamme nyt  
(8) KAHDEKSAN (8)  
Pitkäsoitto LP Stereolevyä  
(arvoltaan \$40 dollaria)  
AINOASTAAN 10 DOLLARILLA  
kun ostatte jonkun monista levy-  
soittimistamme alkaen \$49.95.

ESIMERKIKSI:  
1 Levysoitin .. \$49.95  
8 Stereolevyä .. 40.00  
Kokonaisarvo .. 89.95  
Levyalennus .. 30.00  
Myyntihintamme \$59.95  
MUSIC OF FINLAND  
725 Main St., Fitchburg, Mass.  
Puh. 343-7455  
Myös suomalaisia äänilevyjä, aikakaus-  
lehtiä, urheilutarpeita, makeisia,  
nauhoituskoneita ja radioita.  
PYYTÄKÄÄ LUETTELOT!  
KUNNELKAA  
Suomenkielisiä RADIO-ohjelmia  
sunnuntai-iltoin klo 9-10  
Radio-asema WEIM (1280 kc)  
LEVYJÄ - ILMOITUKSIA - UUTISIA

TYÖVÄENYHDISTYS SAIMAN  
VUOTUINEN  
**Puurojuhla**  
vietetään  
Sunnuntaina iltapäivällä, jouluk. 15 p. klo 3  
CO-OP CENTERISSÄ  
Ohjelma:  
SOITTOA ..... LEMPI MYÖHANEN  
TERVEHDYS ..... LAURI JOKINEN  
RUNO ..... SENJA JOHNSON,  
Gardnerista  
LAULUA ..... WALTER JOHNSON,  
Gardnerista  
KERTOMUS ..... MARI KAMPPURI  
LAULUA ..... AUNE LAMPI,  
E. Templetonista  
KUVIA ESITTÄÄ ..... FABIAN RAATIKAINEN  
OHJELMAN ESITTÄJÄ ..... LAURI JOKINEN  
■ Sisäänkäynti vapaa.  
Kaikki tervetulleita!

Roskia kootaan:  
Torstaina ..... Ward 4  
— Ensi vuoden rekisterinume-  
roiden anomuksia on tähän men-  
nessä jätetty hieman pienempi  
määrä kuin viime vuonna vastaa-  
vana aikana. Viranomaiset huo-  
mauttavat, että enää on ainoas-  
taan 14 viraston aukioloapäivää  
tänä vuonna. Jokaisen pitäisi kii-  
rehtiä eikä jättää asiaa viime mi-  
nuutteihin, jolloin muodostuu  
pitkiä jonoja.

Kultaisen Iän Kerho  
Oloneuvoksia oli jälleen ko-  
koontunut tuvan täydeltä viet-  
tämään iltapäivähetkeä. Aluksi  
laulettiin Jallu Honkosen säes-  
tyksellä "Oi jos oisit, sydämeni".  
Lyyli Linna luki edellisen ko-  
kouksen pöytäkirjan. Kellään ei  
ollut muistutusta. Victor Salo  
tiedotti saaneensa Kauhajoen  
Kultaisen Iän Kerholta kirjeen,  
jossa esitettiin kiitokset täältä  
saadusta viestistä ja samalla ter-  
veiset.

Koska tämä oli tämän vuoden  
viimeinen arkinen kokous niin  
jäsenkirjuri ehdotti että laule-  
taan nyt urakalla kaikille niille  
jotka täyttävät vuosia tämän  
vuoden aikana. Hyväksyttiin.  
Heittä olivat: Matti Edw. Järvi,  
Selma Kumpulä, Selma Ranne,  
Anni Scppälä, Tyne Erkkilä,  
Roosa Hallfors, Antti Nisula,  
Hilda Lindell, Andrew Hukka,  
Urho Kauppinen ja Alma Tur-  
peinen.

Edelliseen kokousraporttiin oli  
tullut sikäli virhe että siinä  
syntymäpäivänsankarit mainittiin  
uusina jäseninä. Tulkoon tässä  
oikaistuksi.

Keskusteltiin hetken siinä  
joka seuraavan toimikauden  
virkaillat valitaan nyt vaiko  
vasta ensi vuoden ensimmäises-  
sä kokouksessa. Sovittiin että  
valitaan tammikuussa, koska sil-

## Bosk Hautauskoti

• Kaunis ja parhaiten varustettu  
hautausseurasto, jolla on oma  
parkkausalue toimiston vieressä.  
• Sijaitsee keskeisellä paikalla,  
johon on helppo päästä autolla  
tai bussilla.  
• Monenlaisia, eri hintaisia pal-  
veluksia, joista jokainen var-  
mannakin löytää heidän mah-  
dollisuuksiinsa sopivan.  
• Kehoitamme teitä vierailemaan  
hautauskodissamme. Tulemme  
antamaan teille mitä ystäväl-  
lisimmän ja vilpittömimmän  
palvelun, kuten ovat saaneet ne  
lukuista henkilöt, joita meillä  
on tähän saakka ollut kunnia  
palvella, heidän suuren surunsa  
hetkellä.  
85 Blossom St. Fitchburg, Mass.  
Puh. 342-3635

NOTICE OF LOST PASSBOOK  
# DR 2903, issued by the Fidelity Co-  
operative Bank, is hereby given and  
application has been made for is-  
surance of a duplicate passbook. Pay-  
ment on the original passbook has  
been stopped. Fitchburg, Mass. Dec.  
11, 1963.

KIITOS!  
Sydämellisesti kiitän kaikkia,  
jotka muistivat minua korteilla,  
kukilla, sekä vieraskäynnillä  
sairauteni aikana sairaalassa se-  
kä kotiin tultuani.  
Säilykseen ystävyysme ikui-  
sesti!  
Mrs. IRJA ERKKILÄ  
7 Dartmouth Street,  
Maynard, Mass.

loin voidaan selvittää kaikki jou-  
luhlistakin koituneet menot.  
Päätettiin pitää nyt seuraavien  
juhlapäivien takia kahden  
viikon loma, joten seuraava ko-  
kous on vasta tammikuun 7  
p:nä, 1964. Se on samalla myös  
kin vuosikokous. Ensi viikolla  
vietetään kerhon joulujuhlaa.  
Ravintolaan olivat etukäteen  
lupaantuneet: Tyne Erkkilä,  
Fanny Anttonen, Elli Merilä,  
Betty Siili, Hilja Rustari. Oh-  
jelman hankkijaksi lupautui va-  
paaehtoisesti Antti Linna.

Tämänkertaisen ohjelman han-  
kijana ja esittelijänä oli Hilda  
Lehtonen. Aluksi Jallu Honko-  
nen lauloi itse säestäen Sibe-  
riuksen Joululaulun.

Sitten seurasi lyhyt mutta näp-  
pärä ohjelma. Laila Perä esitti  
tyttärensä Laureen Shellin kans-  
sa pianoduonett. Nuoret Heidi  
Perä ja Anita Badlagini Venä-  
läisen talonpoikaistanssin. Mrs.  
Perä ja Mrs. Shell esittivät jäl-  
leen pianoduonett. Lyyli Linna  
lausui Alpo Noposen: Minä ai-  
kana ihminen kaunein ois, jonka  
jälkeen Anita ja Heidi esittivät  
vielä Mexicoilaisen tanssin. Ty-  
töt ovat jo hyvällä alulla liikun-  
tataiteen vaikealla tiellä. Heillä  
on myöskin jo tajua siitä että  
ilmeekin täytyy olla sopuoin-  
nussa esityksen kanssa. Seikka  
joka näkyy hyvin monelta esi-  
täjältä puuttuvan. Ohjelma oli  
virkistävää ja poikkeuksellinen  
tavanomaisiin ohjelmiin verrat-  
ten. Esintyjille oltti kiitollis-

Lopuksi kahvikulta, joka nyt-  
kin oli keitetty oikein miehisellä  
voimalla

## KALEVAN UUTISIA

Ensi lauantaina t.k. 14 p:nä klo  
8 ill. esitetään Kaleva-Kodissa

## DeBONIS THE FLORIST

KUKKASTA  
kaikkiin tilaisuuksiin  
715 MAIN ST., FITCHBURG  
Vastapäätä City Haalia  
Puhelin DI 5-4327

## HOLDEN, MASS.

## KESKUSTASSA SIAITSEVA

FRANK H.  
**MILES**  
COMPANY  
1158 MAIN ST., HOLDEN, MASS.  
Hautausseurastuksia vuodesta 1896

## MILL REMNANT SHOP

KAIKENLAISIA KANKAITA TEHTAAN HINNOILLA  
Tel. DI 3-4402  
454 MAIN STREET FITCHBURG, MASS.

## PATARI OIL COMPANY

HIGH- ja MECHANIC-katujen kulmassa  
Puh. DI 3-3427 — FITCHBURG, MASS.  
GULF SOLAR-HEAT POLTTOÖLJYÄ  
GASOLIINIA — ÖLJYÄ — EXPERTTIRASVAUSTA

## CHRISTIE and THOMSON OF FITCHBURG, INC.

Autotarvikkeiden ja kaikenlaisten moottorikoneiden välittäjät.  
Pitkäaikaisella palveluksella olemme osoittaneet luotettavuutemme.  
Puh. DI 3-3746 Lunenburg St., Fitchburg, Mass.

## Ritter for Flowers

360 Main St.  
Fitchburg  
Tel. DI 5-4301

## HETI SAATAVANA LASKUKONEITA

Kirjoituskoneita Käytettyjä koneita  
Matkakirjoituskoneita Koneita vuokrataan  
Kalkulaattoreja Toimistohuonekaluja  
Kirjanpöytäkoneita Jäljennöskoneita  
SMITH BROTHERS  
306 Summer St. DI 2-7876 Fitchburg, Mass.

## The Safety Fund National Bank

Suorittaa kaikkia alaan kuuluvia pankkitohtäviä,  
niihin sisältyen:

- Tavalliset ja erikoiset shekkitiliit
- Liike- ja persoonalainat
- Talletuslokerot uudenaikaisissa kassaholveissa
- Ulkomaanosasto ... josta voidaan ostaa maksusuorituksia melkein kaikkiin maihin
- Säästötilliasasto
- Rekisteratut shekit
- Huolto-osasto, joka valvoo testamenttien täytäntönpäonoa.
- Huolto- ja holhoustilajj voidaan arvioida.

## Bottled Gas Distributor

Phone Fitchburg 3-6466  
**UNION**  
COAL & OIL CO.  
99 Rollstone St. Fitchburg

## Edla Suuronen 75 v.

Marshall-kadun varrella, talos-  
sa 112, viettää hiljaisia iltapäi-  
viään Mrs. Edla Suuronen. Hän  
täytti tk. 3 päivänä 75 vuotta.  
Muutamat ystävät pistäytyivät  
häntä tervehtimässä.

Edla Suuronen, o.s. Kalliosaari,  
on syntynyt Tampereella. Hän  
saapui tähän maahan nuorena  
tyttönä, avioitui Antti Suurosen  
kanssa. Pariskunta vietti sopu-  
sointuista yhteiselämää. Heillä  
oli kanafarmi Brooklynissä, Ct.  
Avioliiton kuoli muutamia vuo-  
sia sitten.

Edla on yksi niistä neljästä si-  
saruksesta, jotka kolmikymmen-  
luvun vaiheilla esiintyivät usein  
Saiman haalilla laulaen yhdessä.  
Toiset sisaret: Lydia, Elli ja Mar-  
ta, ovat jo siirtyneet pois elä-  
mästä. Mrs. Lydia Hilden, yksi  
tytöistä, oli aikoinaan hyvin tun-  
nettu Saiman toiminnan piirissä.

Edla oli sisarista terveydeltään  
heikoin, mutta hän on kuitenkin  
jäänyt viimeksi elämään. Mrs.  
Suuronen on aina ollut Raivaaj-  
jan tilaaja ja on edelleenkin. Hän  
on hiljainen ja ystävällinen ih-  
minen. Tällä hetkellä hänellä on  
"perhesuru". Hänen uskollinen  
Tatu-koiransa, joka sairasti sy-

däntautia, täytyi nukkuttaa pois  
äskettäin. Tatu ja Edla tekivät  
yhdessä jokapäiväisen iltakäve-  
lynä Marshall-kadulla. Tatu oli  
poisnukuessaan kaksi päivää  
vailla 14 vuoden ikäinen.  
Raivaaja yhtyy onnitteluihin!

## SEURAKUNTAUUTISIA

**Pyhän Paavalin seurakunta**  
Sunnuntaina suomenkielinen  
jumalanpalvelus klo 9 aam. Sun-  
nuntai-ilta klo 10 aam.

Englannink. jumalanpalvelus  
klo 11 aam.

Klo 3 ip. kirkkokonsertti, Mrs.  
Anja Bykowsky solistina. Mrs.  
Miriam Leino säestää.

Lippuja, hinta \$1, saa Couples  
Clubin jäseniltä ja myös ovelta.  
Tervetuloa! — L. O.

## KIRKKOKONSERTTI

**PYHÄN PAAVALIN KIRKOSSA**

Sunnuntaina, joulukuun 15 p.,  
alkaa klo 3 ip.

Laulajatar Anja Bykowsky  
esiintyy  
säestää Miriam Leino  
Liput aikuisilta \$1.00  
Vapaa kahvitarjoilu.

## Bethel seurakunta

Keskiviikkoillalla klo 7 pide-  
tään rukouskokous Mrs. Mandi  
Mäen kodissa, 189 Mechanic St.  
Sunnuntaina klo 2 iltap. on  
kokous kokoushuoneella 310  
Elm St.  
Kaikki tervetulleita! — Kv.

## FITCHBURG

ja ympäristön uutiset jatkuvat  
viidennellä sivulla

## MYYTÄVÄNÄ

**CBS 2 MAKUUHUONEEN KOTI.**

Iso lotti 60' leveä ja 157' pitkä.  
Sijaitsee 6526 Southwest 22nd  
St. Miami, Florida.

Soittakaa: E. MANTY, MOhawk  
1-6923 Miami or call John Mänty,  
Athol, Mass. 2-49289. — \$12,000.

Jos Sinulla on jotain  
myytävää, niin ilmoita  
siitä Raivaajassa.

# SUPER CO-OP MARKET

## LIHAA

Whole  
**PORK LOINS** 8 to 12 lb. ave. lb. 43¢  
**PORK CHOPS** center cut . lb. 55¢  
**PORK ROAST** 5 rib portion lb. 29¢  
Eastern dressed, extra lean  
**PORK BUTTS** . . . . . lb. 37¢

U.S.D.A. Graded Choice  
**FACE RUMP ROAST** 79¢  
LB.

**HAM SALAD** . . . . . lb. 59¢

Fancy  
**SLICED BACON** 59¢  
1 lb. pkg. LB.

## Hopmann's Ready to Eat Sugar Cured

**HAMS**  
SHANK PORTION . . . . . lb. 33¢  
BUTT PORTION . . . . . lb. 43¢  
CENTER SLICES . . . . . lb. 79¢

## HEDELMÄÄ ja VIHANNEKSIA

U. S. No. 1 Hand-Picked  
MCINTOSH APPLES . . . . . 4 lbs. 29c  
Seedless California navel ORANGES  
doz. 59c

## LEIPOMOTUOTTEITA

CO-OP BAKED HOLIDAY BREAD  
Unliced Loaf 33c Sliced Loaf 35c

## JÄÄDYTETTYJÄ RUOKIA

Banquet brand Fresh Frozen  
DINNERS Beef - Turkey - Chicken ea. 37c

## SEKATAVARAA

Deran's fine Candies  
CREAMS and PEANUT CLUSTERS  
Canister Pack . . . . . 79c  
Hershey COCOA . . . . . 8-oz. 29c  
Hershey INSTANT COCOA MIX  
2 lb. 6-oz. 79c

KLEENEX . . . . . 600 count pkg. 35c

Welch's GRAPELADE GRAPE JELLY  
2 10-oz. jars 49c

Pillsbury's COOKIES  
Assorted Holiday Kits . . . . . ea. 89c

Churney's BABY GOUDAS . . . . . 8-oz. 39c

Robin Hood FLOUR . . . . . 25 lb. bag \$1.69

My-T-Fine PIE CRUST MIX 2 9-oz. pkgs. 25c

CO-OP condensed MINCE MEAT  
2 9-oz. pkg. 49c

BREAKFAST COCKTAIL and BREAKFAST  
NECTAR . . . . . 2 46-oz. cans 69c

Armour's TREET . . . . . 12-oz. can 39c

CALO CAT FOOD . . . . . 8 1 lb. cans 97c

TENDERLEAF TEA . . . . . 100 tea bags 79c

Jello GELATIN DESSERTS 4 pkg. pack 35c

Minute RICE . . . . . 14-oz. pkg. 39c

HEAD and SHOULDERS shampoo . . . . . 58c

Pik-a-pak TREASURE CHESTS  
Stocking Stuffers for boys and  
girls — 7 toys and puzzles . . . . . ea. 77c

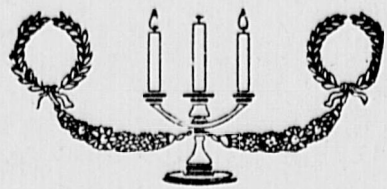
**CO-OP SUPER MARKET**  
CONSUMER OWNED  
815 MAIN STREET FITCHBURG, MASS.





## HAUSKAA JOULUA ja ONNELLISTA UUTTA VUOTTA

toivotamme lehtemme lukijoille, asiamiehille, kirjeenvaihtajille ja kaikille niille liikemiehille,  
jotka käyttävät lehteämme ilmoitusvälineenään!



**F. L. CONWAY & SONS**

FUNERAL DIRECTORS

12 Chestnut St. Tel. 531-0398  
PEABODY, MASS.

FITCHBURG (jatk. 4:ltä sivulta)

### Saiman kahviaiset

Saiman viimeiset kahviaiset tämän vuoden aikana olivat maanantai-iltana Co-op Centerissä. Illaksi muodostunut liukas keli vähensi nähtävistä osanottajien lukumäärää tällä kertaa. Oli sentään kohtalainen joukko uskaltanut liikkeellekin.

Aluksi Lauri Hallfors esitteli kokoukselle illan kustantajan, Mrs. Alina Koivulan. Korkeasta iästään huolimatta Alina Koivula on vielä pirteä ja seuraa valppaasti asioita. Hän oli tullut itse mukaan tyttärensä, Mrs. Brownin kanssa.

Lauri Hallfors selosti lyhyesti Alina Koivulan elämän pääpiirteitä. Kuinka hän nuorena tyttöinä saapui Yhdysvaltoihin. Jonkun ajan päästä meni naimisiin, kasvatti perhettä, jäi leskeksi. Kaiken aikaa on Mrs. Koivula ollut mukana työväen yhteisrienoissa. Raivaajan lukijakuntaan hän on kuulunut alusta alkaen ja kuuluu edelleenkin. Lempi Myöhänen esitti sekä pianosoolon että laulun.

Lyyli Linna esitti Alina Koivulalle omistetun runon, Uuno Kailaan: Synnyinseutu. Ennen runon esittämistä Lyyli Linna esitteli lyhyesti nuorena kuolleen runoilijan, Uuno Kailaan elämän pääpiirteet ja hänen runoilijakutsuksensa laadun.

Eeli Oravainen soitteli omatekoisella kanteleella suomalaisia kansansävelmiä. Oravainen kertoi, että kantele oli ensimmäinen, jonka hän on rakentanut miltei kokonaan tämän maan puusta. Kantele oli hyvin kaunisääninen. On erikoisella tyydytyksellä pantava merkille, että tännekin tulneiden joukossa on Suomen kansan vanhoja musiikkiperinteitä vaalivia yksilöitä.

Lempi Ikävalko esitti lyhyesti joitakin mielenterveyskasitteen perusteita ja pääpiirteitä. Lyhyessä esityksessä saattoi laajasta asiasta väläyttellä vain eräitä kohtia, joihin mielenterveyden periaate perustuu.

Fabian Raatikainen esitti lopuksi kauniin värifilmin Perun Inka-kansan vanhasta kulttuurista. Paha vain, että filmi ei tehnyt täyttä oikeutta Inka-intiaanien ikivanhalle sivistykselle. Asia olisi paremmankin tutustumisen arvoinen.

Lopuksi siirryttiin kahvipöytään. Jäätin odottelemaan ensi vuotta ja tammikuuta, seuraavat kahviaiset pidetään vasta tammikuun loppupuolella, Saiman vuosijuhlan jälkeen. Lauri Hallfors ilmoitti, että Saiman pikujoulua vietetään ensi sunnuntaina, kello 3 ip. Co-op Centerissä.

As a symbol of our appreciation to those businessmen from PEABODY, SALEM, NORWOOD, WALPOLE and GLOUCESTER, who are advertising in this special issue of our paper, we urge our readers to read all ads and patronize their place of business.

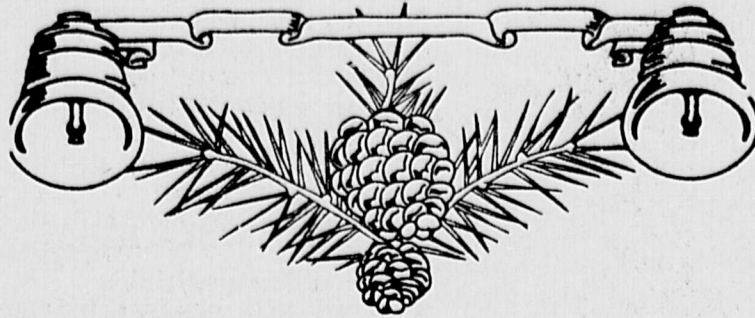
Warmest best wishes to all our readers and advertisers for a

MERRY CHRISTMAS and a HAPPY NEW YEAR!

RAIVAAJA PUBLISHING COMPANY and

Our Sales Representatives:

George Laakso  
Lee Coleman



JOULUTERVEHDYKSEMME!

**PEABODY FINNISH WORKINGMEN'S ASSOCIATION "TAIMI", INC.**

35 PROCTOR ST. — PEABODY, MASS.

Alustava vuosikokous pidetään sunnuntaina, tammikuun 5 päivänä, 1964, kello 7:00 illalla, George Laakson asunnolla, 5 Winthrop St., Peabody, Mass.



Season's Greetings!

**PEABODY CO-OPERATIVE BANK**

32 Main Street  
PEABODY, MASS.

Tel. 531-0242

and

437 Lincoln Ave.  
SAUGUS, MASS.



Merry

**Christmas**

**P. J. WOODS & CO.**

REAL ESTATE and INSURANCE

TEL. 531-2777  
40 MAIN STREET PEABODY, MASS.



**STOCKWELL FUNERAL HOME**

Established 1895

HANNAH M. CLOW

TEL. 531-0076

114 Central Street  
PEABODY, MASS.

Season's Greetings

And... a Christmas with all the trimmings!



**MERCHANTS-WARREN NATIONAL BANK**

SALEM and PEABODY



**NORTHSHORE SHOPPING CENTER**

PEABODY, MASS.

Tilaa Raivaaja sukulaisillesi Suomeen!



**Norwood, Mass.****New Haven rautatieyhtiö**

on tehnyt anomuksen valtion asianomaiselle lautakunnalle, että he lopettavat kokonaan matkustajain kuljettamisen paikallisilla rautateilla, väittäen homman tuottavan tappiota. Norwoodin, Walpoen ja lähipaikkakuntain valtuustot ovat ryhtyneet tätä vastustamaan ja ovat palkanneet erikoisen lakimiehen, joka yrittää löytää pakotteita liikenteen jatkamiselle. Tilastojen mukaan kuljettajia kysessä olevat junat päivittäin noin kolmetuhatta

**Peter Makarewicz,**

joka yhdeksän vuotta takaperin tuomittiin elinkautiseen vankeuteen 15 v. ikäisen naapurinsa tytön murhasta, joutuu olemaan edelleen vankilassa. Hänen laki-

miehensä vetosi valtion ylioikeuden hänen vapauttamiseksi. Hä perusteella, että Peter oli rikosta tehdessään alaikäinen — 15 vuotias. Nuorukainen on valtion vankilassa, Walpoessa, eikä häntä oikeuden tulkinnan mukaan koskaan tulla armahdamaan. Hän on sitäpaitsi tehnyt karkausyrityksen.

**Kannattava ehdotus**

oli hiljattain Raivaajan lukijain osastossa se, että lehden tässä maassa asuvat tilaajat ja kannattajat lähettisivät lehteä lahjana Suomeen. Tässä yhteydessä lienee asiallista mainita, että tämän kirjoittajan "asuntoyhtiöstä" on tilattu Raivaajaa Suomeen viimeisten parikymmenen vuoden ajalla summalla joka merkitään neljällä numerolla ja sieltä saapuneiden tietojen mukaan on se sinne hyvin haluttua. Painovapauden vallitessa Raivaajassa kirjoitetaan asioista ja tapahtumista, joista Suomen lehdet joutuvat vaikeutamaan.

**Boston, Mass.****Finlandia Foundationin**

myyjäiset ensi lauantaina, joulukuun 14 p. klo 1—5 ip. International Institutin huoneistossa, 190 Beacon St., Boston.

Myydään kotitekoisia ruokia, virkkausta ja kaikenlaisia esineitä sopivia joululahjoiksi.

Kahvia, pullaa ja voileipiä saatavana koko iltapäivä. Komiteaan kuuluvat: Ellen Lindell, Chairman; Sorja Huuskonen, co-chairman; Lillian Davidson ja Edith Jalonen. Tervetuloa.

**Kokous**

Muistakaa, yhdistyksen kokous pidetään tämän kuun 22 p. klo 4 ip. Mr. ja Mrs. Lauri Lindellin kodissa, 471 Waltham St., Lexington. Tämä on samalla joulujuhla. Muistakaa tuoda lahja pukiin pusiin. — L. L.

**FINLANDIA FOUNDATIONIN**

Bostonin Chapterin myyjäiset perustettiin presidentti Kennedyn kuoleman takia. Myyjäiset pidetään ensi lauantaina, joulukuun 14 päivänä kello 1:30—5 iltapäivällä International Institutin huoneistolla, 190 Beacon St. Suomalaisia leivoksia, kirjoja ja muita esineitä on myytävänä.

Järjestävään komiteaan kuuluvat Ellen Lindell, Lillian Davidson ja Sonja Huuskonen.

Uudet virkailijat valittiin Finlandia Foundationille. Ne ovat Frances Cole, presidentti, Lillian Davidson, varapresidentti; Josefine Chase, sihteeri; Edith Jalonen, rahastonhoitaja ja muut johtokunnan jäsenet ovat Tyyne Saari, Ellen ja Lauri Lindell, Sävele Syrjä ja tri Aalto. — S. S.

**Abington, Mass.****Yllätettiin**

Janice Smith joutui yllätetyksi Mrs. Toivo Tynin asunnossa Warren kadulla. Hänestä tulee Ronald Tynin morsian tammik. 11 p. Vierraita oli suuri joukko.

**Rakennuslupia**

on lokakuulla Abingtonissa annettu kaikkiaan \$163,570 arvosta. Uusia asuintaloja tulee 10, arvotaan \$7,000—\$14,000. Loput on autotalliin rakentamiseen tai talojen suurentamista varten. Arvot vaihdellen \$175—\$5,800.

**Kolme pidätettiin**

\$30,000 takuulla. Robert Andrews, 24 v., Plymton, Kenneth G. Evans, 27 v., Kingston ja Walter Orzechorsky, 28 v., pidätettiin Everett kadulta Brocktonista kotoisin olevan Archie L. Rea-

**Peabody Electric Motor Service**

EDWIN E. KOLHONEN

Tel. 531-1409

98 Foster St.

PEABODY, MASS.

**MEAGHER MONUMENTS**

Since 1890

Builders of Excellent

Monuments

22 Central St.

PEABODY, MASS.

Tel. 531-0565

lusen purkutuksesta Ward ka-  
luilla Bracktonissa. Tuomari Kup-  
ka on määrännyt kuulustelun jou-  
luukuun 17 päiväksi.

**50,000 dollarin**

tulipalo Rocklandissa. Palopääl-  
likkö ja valtion Fire Marshall tut-  
kivat tulipaloa, joka poltti pilalle  
leikkikalutehtaan seinät 65 Grove  
St. ja saattoi 3 palokuntalaista  
sairaalahoitoon. Nan San lasten  
leikkikalutehtaan saattanut tulipalo oli suurena vaarana, siellä oli paljon räjähtäviä kemiallisia  
aineita ja tynnyri kasolinia. Naapurikylistä saatiin apua. Oli kaik-  
kiaan 8 palokuntaa touhussa. On-  
neksi oli hyvin tyyni ilma, joten  
saivat tulen vallan rajoitettua, et-  
tei räjähdystä syntynyt. Tehdas  
oli ehtinyt jo valmistaa suuren  
leikkikalutehtaan, mutta palon  
jälki jäi vielä lähettämättä.

— V. N.

**Worcester, Mass.****Suomen Itsenäisyysjuhla**

Sovittajalla lauantai-iltana oli  
onnistunut. Väkeä oli se tavalli-  
nen määrä joka aina muistaa en-  
tistä kotimaata. Kellin liukka-  
us oli monella esteenä että ei voinut  
lähteä iltana pimeällä ulos.

Tilaisuus aloitettiin täsmälleen  
kello 7. Esittelijä Väinö Toivonen  
lausui juhlaa tervetulleeksi ja  
luki Suomi seuran tavanomaisen  
itsenäisyyspäivä julistuksen ulko  
suomalaisille.

Mrs. Helmi Jacobson lauloi.  
Mrs. Aili Ylevä soitti pianosävel-  
lyksiä. Toivo Rosvall lausui ru-  
non. Viljo Viinikka ja Arthur  
Mäki lauloivat duettoja. Mrs. Aili  
Ylevä toimi säestäjänä. Viljo  
Heiman puhujana poikkesi juhla-  
puheesta matkakertomukseen te-  
kemältään Suomi reissulta.

Matkakertomus kaikista näke-  
mistään, kuulemastaan ja koke-  
mastaan oli täällä kauan olleille  
mieltä ylentävää. Kauniista ja hy-  
vää se on siellä. Ilmiöistä nou-  
sua talous- ja asuntooloissa. Oppi-  
misen halu tavatonta, sosiaali-  
nen huolto esimerkiksi monille  
maille. Puhtaus on erinomainen

suurissakin kaupungeissa. Näin  
on entinen kotimaamme.

Lopuksi komitea kattoi tavan-  
omaisen kahvipöydän jonka an-  
timista nautittiin ja maksettiin  
oman pää mukaan. Kuppiin  
karttui 30 dollaria. Poissa olleina  
Suomen ystävinä tekivät lahjoit-  
uksia: Mr. ja Mrs. Anders La-  
derman, \$5; Mr. ja Mrs. Henry  
Mannila, \$5. Suurkiitos kaikille!  
— Niku

**Sovittajan**

touhukkaat emännät tekevät pa-  
rastaan saadakseen joulun, sun-  
nuntaina 15 päivänä vietettävän,  
todella nimeään ja tarkoitustaan  
vastaavaksi. Onhan tuossa tou-  
hussa vähän isännällikin tehtä-  
vää, kuusen hankkiminen aivan  
kuin Suomessa ennen. Joulupuun  
keittäminen on joulutunnelman  
luomiseksi välttämättömyys  
ja siksi Sovittajan joulupöydällä  
tulee höyryämään varmasti mau-  
kas puuro muitten joululherkku-  
jen mukana.

Ettei jouluunne muodostuisi  
yksistään vatsan palvelukseksi,  
on tilaisuuteen varattu jouluih-  
minen ohjelma, jonka suoritus-  
seen mahdollisesti ottaa osaa vie-  
raatkin aina Fitchburgista saak-  
ka.

Toivottavasti jäsenistö tuo tut-  
tavansa tilaisuuteen. Yleisö on  
tervetullutta ja toivomme näke-  
vämme tilaisuudessa myöskin  
runsaasti lapsia. Jokainen voi  
tuoda lahjoja lapsille ja tuttavil-  
leen, jotka "Pukki" jakaa. Tilai-  
suus aloitetaan kello 3 ip. — V.T.

**W. Wareham, Mass.****Kokous**

West Warehamin osaston ko-  
kous on sunnuntaina iltapäivällä  
t.k. 15 päivänä Fanny Peltokor-  
ven kodissa West Carver. — C.

— Nyt minä lähdän, sanoi  
näyttelijä kiivaan sanasodan jäl-  
keen. — Ja vien yleisöni muka-  
nani.

— No niin, menkää, sanoi teat-  
terinjohtaja. — Mutta ottakaa to-  
ki taksi.

**Dick Kiley's JENNEY Service Station**

Tires — Batteries — Accessories

Lubrication — Motor Tune-Up

37 MARGIN STREET

PEABODY, MASS.

Tel. 531-9654

**JOULUTERVEHDYS !****TAVARES MARKET**

MEATS, GROCERIES, FROZEN FOODS

3 MAIN STREET

PEABODY, MASS.

Phone 531-2435

**BETTENCOURT OIL SERVICE**

GEORGE BETTENCOURT, Prop.

RANGE and FUEL OILS — COAL

Tel. 531-1152

23 PROCTOR STREET

PEABODY, MASS.

**MERRY CHRISTMAS !****HARRIGAN and MOULTON**

Groceries, Meats, Fruits & Vegetables

44 MARGIN STREET

PEABODY, MASS.

Tel. 531-0334

**GEORGE C. FARRINGTON**

INSURANCE

WALTER H. BECKETT, Prop.

Tel. 531-0141

18 PEABODY SQUARE

PEABODY, MASS.

**TREMONT PHARMACY, INC.**

J. L. ROBERTO, Reg. Ph.

86 TREMONT STREET

PEABODY, MASS.

Tel. 531-1853

**HAUSKAA JOULUA KAIKILLE !**

Meidän kannattajamme ovat meidän tosiystäviamme !

PARHAITA KALKKUNOITA JOULUKSI !

Myöskin liioitettua LIPEÄKALAA. — Tilatkaa ajoissa !

**LAAKSO'S MARKET**

Corner Oakland ja Proctor Streets

WILLIAM, IRENE ja GEORGE

TEL. 531-1230

PEABODY, MASS.

42 vuotta luotettavaa palvelusta !

**ALLYN HARDWARE**

18 MAIN STREET

PEABODY, MASS.

Phone 531-2327

KYANIZE PAINTS — HOUSEWARES

ELECTRICAL SUPPLIES

We Wish Our Friends a

MERRY, MERRY CHRISTMAS and a  
HAPPY NEW YEAR !

**HERMAN'S BOOT SHOP**

Tel. Peabody 531-0916

5 MAIN STREET

PEABODY, MASS.

**HAROLD W. HOLDEN CORP.**

SUNSHINE DAIRY MILK and CREAM

— All Milk 100% Tested —

Tel. 531-0069

117 LYNNFIELD ST.

PEABODY, MASS.

MERRY CHRISTMAS !

**GARDNER PARK PHARMACY**

FERNAND C. CORBEIL, Pharmacist

44 MARGIN STREET

PEABODY, MASS.

Tel. 531-1832

MERRY CHRISTMAS AND A  
HAPPY NEW YEAR !

**FRIENDLY MARKET**

POLLY and "SKIP" COTTER

Tel. 531-1538

96 TREMONT STREET

PEABODY, MASS.

SEASON'S GREETINGS !

**ALPERS**

ARROW Shirts — MCGREGOR Sportswear

10 FOSTER STREET

PEABODY, MASS.

Tel. 531-1899

**VICTOR POHJU**

LANDSCAPE GARDENER

Tel. 531-1529

36 ELLSWORTH RD.

PEABODY, MASS.

**DR. ALBERT P. WENTZELL**

OPTOMETRIST

Telephone: Office 531-2721 — Res.: 593-4160

28½ PEABODY SQUARE

PEABODY, MASS.

**EVANS FLOWERS**

HOWARD & PHILIP EVANS



— Flowers for all occasions —

Corner of Warren and Endicott Streets

TEL. 531-0047

PEABODY, MASS.

**WARREN FIVE CENTS SAVINGS BANK**

BRANCH :

NORTHSHORE SHOPPING CENTER

4%

INTEREST

CURRENT RATE

PAID ON SAVINGS



10 Main St.

Tel. 531-0510

PEABODY, MASS.



**Holden, Mass.**

Sheila T. Pekkola, 1 vuoden ikäinen, Terttu O. ja Charles R. Pekkolan tytär, 1971 Main St., Jefferson, kuoli eilen Holdenin sairaalassa.

Pikkusiskoa jäivät vanhempien mukana kaipaamaan veli, Raymond T. sekä isovanhemmat: Tyyne E. ja Toivo O. Mäntylä, Ashbyssä ja Mrs. Alli J. Pekkola, Worcesterissa.

Muistotilaisuus pidetään huomenna, kello 2 iltapäivällä Nordgrenin Memorial kappelissa, 300 Lincoln St., Worcester. Käyntitunnit tänään kello 7—9 illalla.

**Bedford, N. H.**

Sigrid Helen Gowen kuollut

Arno J. Hangas, UCF:n liikkeenhoitaja, sai perjantaina ikä-

vän uutisen, että hänen siskonsa Mrs. Sigrid Helen Gowen (o.s. Hangas), joka asui Bedford, N.H. kuoli odottamatta kotonaan.

Mrs. Gowen oli syntynyt Frontierissa, Wyomingissa. Asui suurimman osan nuoruuttaan New Ipswichissa, N.H. Hän oli kuollessaan 51 vuoden ikäinen. Hän oli University of New Hampshire'n graduuatti. Mrs. Gowen oli dieettiruokien asiantuntija ja kuului jäsenenä American Dietetic Associationiin.

Edesmennyt jäi suremaan puoliso Max Gowen, joka on Bedfordin korkeakoulun opettaja, äitinsä Hilma Hangas ja viisi lasta, Kristeen, Karen, Paul, Peter ja Max, Jr. sekä yksi lastenlapsi.

Hautajaiset pidettiin maanantaina, joulukuun 9 päivänä Bedfordin Presbyterian kirkossa. Tri Scotland toimitti muistoseremonian. Ruumis poltettiin.

**Fairport, Ohio**

Laurie Santti

kuoli 64-vuoden ikäisenä. Hän on syntynyt Fairport Harporissa lokakuun 26 päivänä, 1899, asuen koko elämänsä täällä. Suremaan jäi vaimonsa Elizabeth, äitinsä Matilda, kaksi veljeä ja yksi sisko.

Mrs. Matilda Lahti

kuoli siinä vanhain kodin palossa, jossa 63 vanhusta menetti

henkensä. Hän on syntynyt keuhkokuumeeseen lokakuun 14 p. 1893. Hautaus toimitettiin Potin hautausmaastossa.

**Fairportin valtuusto**

päätti viime kokouksessaan laittaa Kennedylle muistomerkkin kaupungin puistoon. Insinöörit parhaillaan suunnittelevat muistomerkkin muotoa. Tässä puistossa on jokaisen Fairportista sodassa kaatuneen nimet ja muistomerkit.

**Däsher Ropert tehdas**

on täydellisesti suljettu lakon akia. Neuvotteluja on pidetty tulokretta.

**Kirkollisia uutisia**

WEST PARIS, ME.

Tämän viikon torstaina on kirkossa erikoinen ompeluseuran uhri-ilt. Kutsumme kansalaisia, jotka rakastavat työtämme, tulemaan mukaan.

Ensi sunnuntaina on pyhäkoulu tavalliseen aikaan klo 9 ap. Englanninkielinen jumalanpalvelus alkaa klo 10, suomenkielinen klo 10:45 ap.

Suomenkielinen radiojumalanpalvelus So. Parisin radioaseman välityksellä klo 1:05 ip.

Joulu lähestyy ja sitä silmälläpitäen ovat seurakuntamme nurret harjoitelleet jouluihaisen kuvalman, jonka esittävät ensi

sunnuntaina klo 7:30 ip. kirkossa. Varmaan tulette nauttimaan tästä nuorten esityksestä.

Kaikkille syd. kutsu näihin tilaisuuksiin — Felix R. Mayblom.

**BROOKLYN, CONN.**

Joulujuhla sunnuntaina, joulukuun 15 päivänä kello 7 iltapäivällä Tiilikirkossa. Runsaasti ohjelmaa. Kahvitarjoilu.

— V. Väikö.

**Peabody, Mass.**

PSY Taimen

joulukuun kokous pidettiin Vennner Mäen asunnolla. Seuraava kokous pidetään sunnuntaina, tammikuun 5 päivänä, 1964, Laakson asunnolla, jossa huomioidaan menneen vuoden toiminta ja valitaan uudet virkailijat tulevalle vuodelle. Pitäkää mielessä.

**Aiti ja tytär kuolivat nälkään**

Lauantai-iltana Salemin poliisi oli kutsuttu naapurien huolestuneisuudesta ottamaan selvää, että kuinka asian laita on numerossa 23 Carlton St., kun asukkaita ei oltu nähty liikkeellä. Poliisit havaitsivat 73-vuotiaan Helen Gibaldon kuolleen sängyssä, hänen tyttärensä 53-vuotias leskimies Mary Potocki tiedotettiin lattiassa ja 76-vuotias isäntä vakavasti sairaana toisessa makuuhuoneessa.

Asunnossa oli ruokaa ja öljyä mutta sairaat eivät kyenneet laittamaan ruokaa eikä pitämään huoneita lämpöisenä eikä kukaan tiennyt mennä heitä auttamaan. Kaikki vietiin Salemin sairaalaan. Ruumiinavauksessa huomattiin äidin kuolleen ravinnon puutteen. Tytär kuoli seuraavana päivänä ja miehelle ei anneta paljon toivoa eloon jäämisestä. Perheen poika, 49-vuotias Edward Gibaldo on Salemin linnassa. Hän sai linnatuomion marraskuun 26 päivänä isänsä päälle hyökkämisestä.

**Yksityisasuntojen**

rakennuspuumi alkaa alentua Peabodyssa. Paljon on rakennuksia myytävänä mutta kysyntä näyttää nyt loppuneen. Rakennuksia silti tehdään ja juuri on kolmen miljoonan dollarin maksava apartementtisuunnitelma pantu alulle Prospect ja Felton-katujen kulmauksessa. Rakennukset pitäisi olla valmiit parin vuoden sisällä. — Geowala.

— Voi, huokasi haukinuorokainen, — minä olen kovin pahoillani, kun olen näin pieni!

— Siitä pulasta pääset helposti, lohdutti äitiä. — Anna vain jonkun sunnuntaikalastajan saada sinut pyydysseensä, niin hän varmasti tekee sinut vähintään kolminkertaiseksi kertosaan sinusta ystävilleen...

**Jouluksi Suomeen**

**Lentäkää SAS'illa**  
**Käsirahaa**  
**vain \$53.50**

Päivittäiset jet lennot New Yorkista Kööpenhaminaan, josta suorat yhteydet Helsinkiin. Ainoastaan \$530.50 maksaa 21-päivän kiertomatka säästöluokassa, tai \$53.50 käsirahana käyttämällä "pay later"-järjestelyä. Kirjoitakaa SAS'ille saadaksenne täydelliset yksityiskohtaiset tiedot tai kääntäkää SAS'ia edustavan matkatoimiston puoleen.

**SAS**  
SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM

917 STATLER OFFICE BUILDING, BOSTON, MASS.  
Liberty 2-4690



UUODENAJAN TERVEHDYS!

**BURGESS and MACKEY, INC.**  
**FUNERAL HOMES**

38 Pleasant Street

177 Main Street

GLOUCESTER, MASS.

ROCKPORT, MASS.

Tel. 283-2846

Tel. 546-6773



JOULUTERVEHDYS!

**WILLARD S. PIKE**

HAUTAUSTOIMISTO

61 MIDDLE ST.

GLOUCESTER, MASS.

Telephone 283-0884

MERRY CHRISTMAS

from

**THE CAPE ANN SAVINGS BANK**

GLOUCESTER, MASS.

CHRISTMAS GREETINGS!

**PHILIP WINE**

KENKIA KOKO PERHEELLE!

103 MAIN ST.

GLOUCESTER, MASS.

HAUSKAA JOULUA!

**EMPIRE FASHION SHOP**

169 MAIN STREET

GLOUCESTER, MASS.

UUODENAJAN TERVEHDYS

kaikille ystäville ja liikututtavillemme!

**NATIONAL HOUSE FURNISHING CO.**

196 MAIN STREET

GLOUCESTER, MASS.

COAL — OIL BURNERS

Motorstoker — Williams Oil - O - Matic

**JOHN ALDEN GRIFFIN COMPANY**

INCORPORATED

WHITTEMORE ST.

GLOUCESTER, MASS.

Tel. 283-0282

Merry Christmas and a Happy New Year!

**MALEN'S SERVICE STATION**

GASOLINE — OIL — TIRES — PARTS  
Complete Modern Service

Corner of Washington Street and R. R. Avenue

TEL. 2839702

GLOUCESTER, MASS.

**Suomalaiset kuvalehdet**

tarjoavat teille ja omaisillenne  
PARHAAN JOULULAHJAN

| U. S. Dollar       | 1/1    | 1/2    | U. S. Dollar          | 1/1    | 1/2   |
|--------------------|--------|--------|-----------------------|--------|-------|
| Suomen Kuvalehti   | \$12.— | \$6.25 | Nastasjarjat          | \$5.50 | —     |
| Seura              | 12.—   | 6.25   | Kaunis Koti           | 3.50   | —     |
| Kuvaposti          | 12.—   | 6.25   | Sorjat Pukimet        | 3.—    | —     |
| Kotillesi          | 7.—    | 3.75   | Omin Käsini           | 2.75   | —     |
| Viihkeä            | 7.—    | 3.75   | Kotikokki             | 2.75   | —     |
| Hopeapeli          | 6.—    | 3.25   | Parnasso              | 4.—    | —     |
| Nakke Nakuttaja    | 6.—    | 3.25   | Koti-Posti            | 7.25   | \$4.— |
| Suomalainen Suomi  | 5.75   | —      | Elokuva-Aitta         | 7.25   | 4.—   |
| Uusien Kuvalehtien | 4.—    | —      | Metsästys ja Kalastus | 5.—    | 2.75  |

Huom! Kurssierosta johtuen ovat hinnat Canadassa 10% kalliimmat.

Kaikkia näistä julkaisuista löydätte lämpöisen tervehdyksen Suomesta.

Seuraavat asiamiehemme ottavat vastaan  
TILAUKSIA ja toivottavat lukijoillemme

**Hauskaa Joulua ja Onnellista Uutta Vuotta!**

|                     |                                      |
|---------------------|--------------------------------------|
| ASTORIA, Ore.       | Richard Maunu, 2695 Marine Dr.       |
| BERKELEY, Calif.    | Hannes Wallen, 1532 McGee Ave.       |
| CALUMET, Mich.      | Northland Publishing Co.             |
| CLOQUET, Minn.      | Matt Pelkonen, 1202 Carlton Ave.     |
| FAIRPORT HARBOR, O. | Arvo Rautila, 502 New St.            |
| FITCHBURG, Mass.    | Paul W. Hanslin, 725 Main St.        |
| FITCHBURG, Mass.    | Raivaaja Publishing Co., Box 600     |
| GRAYLAND, Wash.     | Otto Rentola, Rt. 1, Box 105         |
| HANCOCK, Mich.      | Reino W. Suojanen, 511 Emma Ave.     |
| HANCOCK, Mich.      | Fortress Press                       |
| LANTANA, Fla.       | Leo Saari, 1300 So. Broadway         |
| MAYNARD, Mass.      | Matilda Linden, Box 205              |
| MINNEAPOLIS, Minn.  | Laura Mylly, 213 James Ave. N.       |
| NEW CASTLE, Pa.     | David Suosio, 304 Mission Meade Dr.  |
| NEW YORK, N. Y.     | Northland Gifts, 1232 Lexington Ave. |
| NEW YORK, N. Y.     | Selma Leeman Co., 605 Lexington Ave. |
| QUINCY, Mass.       | Mamie Hakkarainen, 53 Bartlett St.   |
| QUINCY, Mass.       | Wainö Tirri, 23 Centre St.           |
| STERLING, Conn.     | John Miller, R.L., Box 11            |
| WAUKEGAN, Ill.      | Heikki Taimisto, 735 Walnut St.      |

Pääasiamies:

H. R. A. M. O. 10 East 40th St., New York 16, N. Y.

JOULUTERVEHDYS!

**WALPOLE BOTTLING COMPANY**

VIRVOKEJUOMIA

TUKUTAIN JA VAHITTAIN

26 GAY AVE.

WALPOLE, MASS.

Puh. MO 8-1285

RAUHALLISTA JOULUA JA  
ONNELLISTA UUTTA VUOTTA!

**SCHREITER'S MARKET**

262 MAIN STREET

WALPOLE, MASS.

Meillä on täydellinen varasto  
MIESTEN ja POIKASTEN PUKUJA  
ja VAATETUSTARVIKKEITA

— Sulkeudumme suosioonne! —

**SWENSON'S MEN'S SHOP**

WALPOLE, MASS.

**AL'S SERVICE STATION**

AUTO ELECTRIC SERVICE

Ignitions — Generators — Starters — Carburetors

Puh. 668-0223

NO. WALPOLE, MASS.

Kaasuttajien myynti ja palvelu!

**KIMBALL  
TRAVEL  
CENTER**

OVER 50 YEARS  
IN TRAVEL

RESERVATIONS TO  
FINLAND AND ALL  
OTHER DESTINATIONS  
BY STEAMSHIP OR  
AIRPLANE!

Passport and Visa  
Assistance

Telephone

**744-0042**

7 Central St.  
SALEM, MASS.

**Erola & Son, Inc.**

ELECTRIC MOTOR

REWINDING

Tel. 744-0217

81 Bridge St.

SALEM, MASS.

You do not have to save a fortune to buy insurance,  
but if you buy insurance you may save a fortune.

Plate Glass, Public Liability, Accident,  
Automobile, Burglary, Fire

**HOLYOKE OF SALEM**

INSURANCE AGENCY, INC.

39 NORMAN ST.

Tel. 744-6123

SALEM, MASS.

**John De Francesco & Sons, Inc.**

100 JACKSON STREET

**Wholesale Fruit and Produce**

— PACKAGING OUR SPECIALTY —

Tel. 744-3863

Tel. 744-3864

SALEM, MASSACHUSETTS

CHRISTMAS GREETINGS!

**VINCENT POTATO CHIP CO.**

POTATO STICKS — POP CORN — POTATO CHIPS

205 HIGHLAND AVE.

SALEM, MASS.

Tel. 745-1505

SEASON'S GREETINGS!

**Hall's Heat Headquarters, Inc.**

OIL BURNERS — FUEL OIL COMPLETE

24 Hour Service

36 WEBB ST.

Tel. 744-5066

SALEM, MASS.

**SALEM PAPER CO.**

WHOLESALE and JOBBERS

Tel. 744-3323

49 CENTRAL ST.

SALEM, MASS.

Ostoksia tehdessä muistakaa mainita että  
näitte ilmoituksen Raivaajassa!



## Työväenyhdistys Taimi 60 vuotias

(Jatkuu toiselta sivulta)

vat liian kalliiksi täydellisesti korjata haalia, joten se päätettiin myydä vuonna 1947. Sen jälkeen kokoonnuttii Laakson kaupassa noin 10 vuotta, sittemmin Karran asunnolla. Karran perheen kuoltua olemme vuorotellen käyneet eri jäsenten asunnoilla kerran kuukaudessa pitämässä kokouksiamme.

### Voimisteluseura suurin

Ponnistus voimisteluseura oli alaosastoista suurin. Sen johtajina ovat olleet V. Tuominen, Kari Julin, Anton Hjelm, Einar Jokinen, Gustaf Johnson, Kalle Störström, muita on ollut väliaikaisina, viimeksi monivuotisen George W. Laakso, jonka johdon alaisena yhteen aikaan oli 97

jäsentä. Vierailuesityksiä ja kilpailuja käytiin liittoon kuuluvien muiden seurojen kesken Quincyssa, Rockportissa, Fitchburgissa, Maynardissa, Gardnerissa sekä muualla ulkopuolella liittoa sekä paikallisten kielisten kanssa klubien välisissä kilpailuissa.

### Taimen näytelmäseura

oli myöskin toimelias. Johtajina ovat olleet: Werner Tikkala, Vilho Tikkala, Taneli Ellonen, Onni Keto, Hannes Siira, Edward Tuominen, Yrjö Siro ja Väinö Wiljamä. Ryhmätoiminnan tultua muotiin eri ryhmät valitsivat omat näytelmäjohtajansa. Erhart ja Ines Jokinen, John Sassall, Karl ja Saimi Karra, Verner ja George W. Laakso johtivat ryhmänsä näytelmiä. Näytelmäseurassa oli monta uutteraa näyttelijää. Mainittakoon heistä muutamia: Elsa Wiljamä, Svante Lilja, Walter Forström, Aino Sassall, Edward Wilson, Aino Sipilä, Otto W. Koskinen, Helmi Sioman, Otto Rein, Lempi Forström, Sandra Halonen ja paljon muita. Kuiskareina ovat toimineet: Wilho Forström ja Naemi Störström ja joskus joitain muitakin.

Turneematkoja tehtiin muille paikkakunnille silloin kun niiltä saatiin kutsu tulla esiintymään, mm. Bostoniin, Quincyyn, Lanesvilleen, Rockportiin, Maynardiin, Ashbyyn, Voluntowniin, Conn.

### Soittokunta Kotka

oli myös toimelias alaosasto aivan yhdistyksen perustamisesta alkaen haalin myyntiin saakka ja otti osaa ohjelmatalaisuuksiin kotona ja muilla paikkakunnilla sekä paraateissa. Johtajina ovat olleet: Oscar Grönroos, Jooseppi Miettinen, Valle Semberg, Kalle Rosenthal, John P. Kangas, August Kangas, Anton Hjelm, Fred Mononen, Vihtori Frändila, Alex Raymond, Emil Luomala, Kalle Ferin, H. Tirronen, J. Välmä ja monivuotinen Väinö Wiljamä. Välmän aikana perustettiin jazz-orkesteri. Välmän Suomeen mentyä Theodor Okker alkoi soittamaan hanuria, jota sitten soitti monet vuodet. He soittivat myös tanssitilaisuuksissa Okkerin orkesterin nimellä silloin kun hänellä oli apulaisia.

### Helsingin Yliopiston kuoro

tuli Bostonin Symphony haaliin vuonna 1937 antamaan esityksiä niin George W. Laakso organisoii Peabodyn suomalaiset seurat ja myös Taimi-yhdistyksen antamaan asialle tukea ja niin saa-

tiin monta bussilastia täyteen paikkakuntalaisia, jotka menivät kuuntelemaan laulajia.

Vuonna 1938 George W. Laakso organisoii Peabodyn Delaware 300-vuotisjuhlakomitean, johon kaikki Peabodyn suomalaiset seurat osallistuivat. Taimen kansantanssijat esittivät kansallistansseja Peabodyn korkeakoululla paikallisen Delaware-komitean juhlassa.

Vuonna 1939 Peabodyn sen aikainen majuri Joseph P. O'Keefe pyysi George W. Laakson muodostamaan Peabody Finnish Relief komitean. Taimen jäsenet antoivat myös tälle komitealle kannatuksensa ja avustus toimitettiin Hooverin komitean kautta

Suomeen. Myöhemmin toimitettiin Help Finland komitean kautta.

Taimi on kiinteässä yhteydessä Raivaajaan ja antaa sille jakamattoman kannatuksensa.

Taimen jäsenyys on nyt alle kahdenkymmenen viiden mutta toimintaa silti jatketaan. Ystävyys, rakkaus ja totuus on kylvämisen arvoista ja niin kauan kun meitä on tarpeeksi jäljellä, että kokouksia voidaan pitää, niin kauan Taimi toimii.

Nykyisessä Taimen johtokunnassa toimivat: Emil Mäenpää, Aino Sipilä, Walter Forström, Aino Forström, Venner Mäki, Olga Mäki, Matti Toivari ja rahastonhoitajana George W. Laakso. — Geowala.



## PURITAN FURNITURE CO.

607 Washington Street

NORWOOD, MASS.

Avoimna torstai- ja perjantai-illoin

Entinen Wille Ahon huonekaluliike



HYVÄÄ JOULUA JA  
ONNEKASTA UUTTA VUOTTA

toivottaa

NORWOOD LUMBER CO.  
BEAVER COAL & OIL CO.

NORWOOD, MASS.

ENJOY  
YOUR  
HOLIDAY  
CHEER  
with

Cott Beverages!

### Kannattakaa ilmoittajiamme

Ostoksia tehdessänne mainitkaa, että näitte ilmoituksen RAIVAAJASSA!

HYVÄÄ JOULUA JA UUTTA VUOTTA!

The  
Norwood Co-operative Bank

NORWOOD, MASS.

TÄMÄ NORWOODILAINEN LAITOS, joka on perustettu Massachusettsin valtion lain mukaisesti vuonna 1888, ja on palvellut Norwoodin ja sen ympäristön asukkaita yli kuusikymmentä vuotta, haluaa esittää sydämellisen joulutervehdyksensä.

TÄYSIN VALTUUTETUT OSUDET lukuisilla erilaisilla tileillä, mitkä tulevat tyydyttämään juuri teidän toivomanne säästämissuunnitelman. — Korkea korko.

"Etsikää kaikessa ymmärtämystä!"

TOIMITTAKAA PANKKIASIANNE  
PAIKKAKUNTANNE YSTÄVÄLLISESSÄ  
PANKISSA!

TÄYDELLINEN PANKKIPALVELU

(Suomea puhuvia virkailijoita)

Federal Deposit Insurance Corporationin jäsen.

\$10,000 vakuutus jokaiselle talletukselle

Saadaksenne nopean ja luotettavan palveluksen  
käyttäkää "Norwoodin omaa pankkia"

SOUTH SHORE NATIONAL BANK  
NORWOOD OFFICE

Konttorit ovat avoimna joka perjantai-ilta  
kello 6—8 illalla.

LIGGETT - REXALL DRUGS  
DAY DRUG COMPANY, INC.

A. J. SAVINA, President — D. F. STORANTI

702 WASHINGTON ST. NORWOOD, MASS.

Joulurauhaa kaikkialle maailmaan yhteisymmärryksen  
ja ystävyyden kautta!

WARREN ja ALICE MILLIKEN

C. H. WOODS INSURANCE AGENCY

19 CENTRAL ST. NORWOOD, MASS.

PUKEUTUKAA UUSIIN JOULUKSI!

Viimeisimpiä malleja miehille, naisille ja lapsille  
Huokeimmat hinnat kuin Bostonissa!!!

ORENT BROTHERS

NORWOOD, MASS.

Hauskaa Joulua ja Onnellista Uutta Vuotta!

DR. MARTIN J. LYDON  
OPTOMETRIST

480 WASHINGTON ST. Medical Building  
Tel. 762-2842

CLARK'S PHARMACY  
500 WASHINGTON ST., NORWOOD, MASS.

R. ADELSON & B. WEISBERG  
Registered Pharmacists

Joulu- ja Uudenvuodentervehdys!

TEL. 762-2018

BARRETT OIL COMPANY

LÄMMITYSÖLJYJÄ

11 NORTH PLAIN ST. PUH. 762-1199



HAUSKAA JOULUA!

MAY FUNERAL SERVICE

HAUTAUSTOIMISTO

Palvelemme Norwoodissa ja ympäristössä!

85 NICHOLS STREET NORWOOD, MASS.

Tel. 762-1509

HAUSKAA JOULUA!

NORWOOD PET & AQUARIUM

Laululintuja — Kaloja — Häkkejä — Eläinten ruokia

Kalamaljakaita — Välineistöä

Kaikkia alaankuuluvia tarvikkeita

483 WASHINGTON ST. NORWOOD, MASS.

Puhelin 762-2457

N. F. STEWART, JR.

SILMÄLASIEN SOVITTAJA

679 A Washington St. Norwood, Mass.

toivottaa suomalaisille asiakkailleen  
ja tämän lehden lukijoille

HAUSKAA JOULUA JA  
ONNELLISTA UUTTA VUOTTA!

Iloista ja hauskaa Joulua!

LYDON & HAASE CO.

PUTKITYÖTÄ JA LÄMMITYSLAITTEITA

Tel. 769-0719

205 FULTON ST. NORWOOD, MASS.

MO 8-0352

VUODENAJAN TERVEHDYS!

DULKIS SUPER SERVICE STATION

493-495 Washington St.

Tel. 762-9885

NORWOOD, MASS.

JOULUTERVEHDYS!

FRANK A. MORRILL, INC.

Gay & Metters Insurance Agency

VAKUUTUSTOIMISTO

— Takausbondeja järjestetään —

CARROL P. NEAD, pres. ja rahastonhoitaja

683 WASHINGTON ST. NORWOOD, MASS.

JOULUTERVEHDYS!

ÖLJYÄ — KIVIHIILTÄ — ÖLJYPOLTTIMOITA

WHITEMORE & DEANE

KAIKENLAISIA LÄMMITYSTARVIKKEITA

710 Washington Street

Phone 769-0764

NORWOOD, MASS.

KUNNOLLISET HAMPAAT

ovat ensimmäinen ehto hyvälle terveydelle!

Me suoritamme hampaiden paikkausta ja poistoa sekä valmistamme tekohampaita tieteen viimeisimpien saavutusten mukaan.

DR. L. J. DANOVITCH

62 WALPOLE ST.

NORWOOD, MASS.